



联合国

会议委员会 2010 年报告

大会
正式记录
第六十五届会议
补编第 32 号

大会
正式记录
第六十五届会议
补编第 32 号

会议委员会 2010 年报告



联合国 • 2010 年，纽约

说明

联合国文件都用英文大写字母附加数字编号。凡是提到这种编号，就是指联合国的某一个文件。

[2010 年 9 月 17 日]

目录

章次	页次
一. 组织事项	1
A. 成员	1
B. 主席团成员	1
C. 工作安排	1
D. 工作方案	2
E. 观察员参加会议	2
二. 会议日历	3
A. 关于对大会第 40/243 号决议第一节第 7 段规定作例外处理的请求	3
B. 结论和建议	3
C. 通过 2011 年订正会议日历草案及相关事项	3
D. 2010 年闭会期间更改会议日历和相关事项	4
三. 会议管理：会议服务和设施的利用情况	5
A. 会议服务资源和设施的利用情况：联合国各机构的会议统计资料，以及就会议服务资源的利用情况与各机构进行协商/发信给这些机构	5
B. 向有权“视需要”开会的机构举行的会议提供口译服务	5
C. 向会员国区域集团和其他主要集团的会议提供口译服务	5
D. 联合国内罗毕办事处会议设施的利用情况	6
E. 非洲经济委员会会议中心的利用情况	6
四. 基本建设总计划战略四(分阶段办法)实施期间对总部举行的会议的影响	7
五. 全球统筹管理	8
六. 文件和出版物的有关事项	10
七. 笔译和口译的有关事项	12

附件

一. 决议草案.....	16
二. 2011 年联合国及各专门机构主要机关、国际原子能机构和联合国主持设立的条约机构的会议日历订正草案.....	23
A. 2011 年联合国会议日历订正草案.....	25
B. 将请求大会第六十五届会议延长其任务期限的机构名单.....	50
C. 2011 年各专门机构主要机关、国际原子能机构和联合国主持设立的条约机构会议日历.....	51

第一章

组织事项

A. 成员

1. 大会第 43/222 B 号决议决定保留会议委员会，作为常设附属机关。根据该决议的规定，2010 年委员会由下列成员国组成：阿根廷、奥地利、中国、刚果、科特迪瓦、法国、德国、日本、肯尼亚、马来西亚、墨西哥、莫桑比克、尼日利亚、巴拿马、菲律宾、俄罗斯联邦、阿拉伯叙利亚共和国、突尼斯、美利坚合众国和委内瑞拉玻利瓦尔共和国。¹

B. 主席团成员

2. 委员会在 2010 年 3 月 30 日举行的 2010 年组织会议(第 504 次会议)上选举产生 2010 年主席团成员如下：

主席：

克劳迪亚·科尔蒂(阿根廷)

副主席：

山田纯(日本)

乔治·莫拉拉·奥里纳(肯尼亚)

报告员：

芭芭拉·考德尔(奥地利)

3. 在同次会议上，委员会原则上商定由主席进行非正式协商，以确定 2011 年委员会主席团成员的构成，并商定即将离任的主席和主席团成员将继续行使职权，直至选举产生 2011 年主席团。

C. 工作安排

4. 在组织会议上，委员会还商定：遵循 1994 年和 1995 年通过的关于审议闭会期间更改核定会议日历问题的准则；根据需要开会审查影响大会届会期间各种会议时间表的提议。

5. 在同次会议上，主席提议委员会另外举行一次会议，作为方案 1：大会和经济及社会理事会事务和会议管理的监督机关，审查 2012-2013 年期间拟议战略框架(A/65/6(Prog.1))。在 2010 年 4 月 28 日举行的第 505 次会议上，委员会审查

¹ 将任命 1 名来自东欧国家的副主席，并将任命 1 名来自东欧国家的成员(见 A/65/107 和 A/AC.172/2010/INF/1)。

了这一拟议战略框架。委员会的建议于 2010 年 5 月 13 日由会议委员会主席致函方案和协调委员会主席转递，并在一份关于 2012-2013 年期间拟议战略框：各部门机构、职能机构及区域机构审查《第二部分：两年期方案计划》的情况的秘书处说明中印发(见 E/A.51/2010/CRP.1，附件一和二)。

6. 委员会于 2010 年 8 月 30 日至 9 月 3 日举行了实质性会议(第 506 至 509 次会议)。

7. 主管大会和会议管理事务副秘书长于 3 月 30 日在委员会组织会议上发言。在 2010 年 4 月 28 日的会议上，副秘书长介绍了拟议战略框架(A/65/6(Prog.1))。在 8 月 30 日的实质性会议开幕式上，他介绍了秘书长关于会议时地分配办法的报告(A/65/122)。奥地利、墨西哥和俄罗斯联邦的代表发了言。

D. 工作方案

8. 在 2009 年 4 月 7 日举行的 2009 年组织会议(第 497 次会议)上，委员会要求秘书处向委员会 2010 年组织会议提交一份 2010 年议程草案。委员会在 2010 年组织会议上通过了议程(A/A.172/2010/L.1)，并要求秘书处向委员会 2011 年组织会议提交 2011 年议程草案。

E. 观察员参加会议

9. 七个会员国和一个国际组织派观察员出席了委员会组织会议和实质性会议：孟加拉国、古巴、埃及、伊朗伊斯兰共和国、葡萄牙、沙特阿拉伯、塞内加尔和法语国家国际组织。

第二章

会议日历

A. 关于对大会第 40/243 号决议第一节第 7 段规定作例外处理的请求

10. 会议委员会 2010 年 8 月 30 日第 506 次会议审议了秘书长关于会议时地分配办法报告的有关部分(A/65/122, 第二节 A.1 和附件一), 其中载有关于对大会第 40/243 号决议第一节第 7 段规定作例外处理的请求, 在第 7 段中, 大会决定, 除非大会明确授权, 否则大会附属机关不得在大会常会期间在联合国总部举行会议。

B. 结论和建议

11. 会议委员会建议大会明确核准下列机构在大会第六十五届会议主要会期期间在纽约举行会议, 但有一项理解, 为所有这类会议分配会议服务将采取“有则提供”的办法, 其方式不应妨碍大会及其各主要委员会的工作:

- (a) 巴勒斯坦人民行使不可剥夺权利委员会;
- (b) 东道国关系委员会;
- (c) 裁军审议委员会;
- (d) 独立审计咨询委员会;
- (e) 国际刑事法院: 罗马规约缔约国大会;
- (f) 联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处经费筹措问题工作组。

C. 通过 2011 年订正会议日历草案及相关事项

导言和综述

12. 会议委员会在其 2010 年 8 月 30 日第 506 次会议上审议了 2011 年订正会议日历草案(A/A.172/2010/L.2)并审议了秘书长关于会议时地分配办法的报告中有部分(A/65/122, 第 6 至 8 段和附件二)。大会部完成任务的一个主要先决条件是, 计划中的会议日期、会期长短和方式以及文件需求必须清楚了, 以便按照规定提出所涉会议服务问题说明, 并提出必要的所涉方案预算问题说明, 供会员国审议。回顾大会主席任命了一名协调人, 负责找出大会第六十五届会议开幕期间相互冲突的高级别会议任务规定; 协调人指出, 在第六十六届会议期间, 如 2011 年订正会议日历草案所示, 有三项相互竞争的任务规定。大会部将继续按照惯例, 根据各会议的立法授权将所涉会议列入会议日历, 随后按照大会议事规则第 153 条, 具体说明相关会议服务和所涉方案预算问题。

讨论情况

13. 与会者指出，确定会议和届会的会期时须慎重，因为许多代表团面临财政限制。赞赏地注意到第五委员会续会时间安排建议，尽管对可能的选择方案中未包括改变方案和协调委员会或经济及社会理事会实质性届会开幕日期表示失望。秘书处及时提交文件方面需要继续改善，与此同时，会员国也应努力达到各项商定的提交目标。

D. 2010 年闭会期间更改会议日历和相关事项

导言和综述

14. 大会第 64/230 号决议核准了会议委员会提交的联合国 2010 和 2011 两年期会议日历草案，并授权会议委员会根据大会第六十四届会议采取的行动和作出的决定作任何必要的调整。上述日历作为 A/A. 172/2010/2 和 Add. 1 号文件印发。

15. 委员会在 1994 年 8 月 26 日第 373 次会议上决定，今后向委员会提出的在闭会期间更改会议日历的要求，应由主席团与秘书处协商审查，然后采取行动。

16. 在 1995 年 3 月 23 日第 379 次会议上，委员会商定，对日历的拟议改动如果不涉及方案预算问题，可由秘书处经与委员会主席团协商处理。

17. 委员会在 1995 年实质性会议上决定，向委员会提出的在闭会期间更改会议日历的要求如涉及地点变动，应提交委员会成员批准。涉及其他类型更改的要求，按委员会在其 1994 年实质性会议上的决定，应由主席团与秘书处协商审查，然后采取行动。

18. 会议委员会核准了社会发展委员会和非政府组织委员会关于在各自届会结束后增加一次会议的请求以及裁军事项咨询委员会关于将会议地点从纽约改为日内瓦的请求，并注意到第五委员会关于第二届续会增加一次会议的请求。

第三章

会议管理：会议服务和设施的利用情况

A. 会议服务资源和设施的利用情况：联合国各机构的会议统计资料，以及就会议服务资源的利用情况与各机构进行协商/发信给这些机构

导言和综述

19. 会议委员会 2010 年 8 月 30 日第 506 次会议审议了秘书长关于会议时地分配办法的报告的有关部分(见 A/65/122, 第 10 至 13 段和附件三), 其中载有关于 2009 年在纽约、日内瓦、维也纳和内罗毕开会的核心抽样机构的计划利用和实际利用为其分配的会议资源情况的统计数据和分析。

20. 2009 年, 上述四个工作地点总的利用率为 86%(2008 年为 85%)。与其他工作地点相比, 纽约的取消会议率依然相对较高。提出取消会议和取消某些口译语文组合的要求过迟, 有时打乱能力规划。

21. 委员会还听取了主席口头报告, 其中述及与会议资源利用率连续三年未达到 80%基准的四个非政府组织的协商情况。举行了一次与会费委员会主席的会议。通过更精确的规划、提早取消和最佳利用时间, 人口与发展委员会和维持和平行动特别委员会及其工作组 2010 年的利用率超过规定基准。安排在 10 月份举行一次与联合国宪章和加强联合国作用特别委员会主席的会议。

讨论情况

22. 内罗毕的利用率从 2008 年的 100%下降到 2009 年的 90%, 因为采用了更标准化的统计报告方法, 将由于推迟开会、提前散会和取消会议而损失的时间都记录在案。

B. 向有权“视需要”开会的机构举行的会议提供口译服务

导言和综述

23. 在同一次会议上, 委员会还审议了秘书长关于会议时地分配办法的报告中有为可“视需要”开会的机构提供的口译服务的部分(见 A/65/122, 第 14 段和附件四)。一项比较分析表明, 2009 年提供口译服务的比例增加到 95%(2008 年为 90%); 2010 年 1 月 1 日至 5 月 31 日期间, 98%的口译请求得到满足。日内瓦首次报告这类会议的数据; 2009 年, 95%的口译服务请求得到了满足。

C. 向会员国区域集团和其他主要集团的会议提供口译服务

导言和综述

24. 在第 506 次会议上, 委员会还审议了秘书长关于会议时地分配办法的报告中有为会员国区域集团和其他主要集团提供的口译服务的部分(见 A/65/122, 第 15 和 16 段以及附件五)。

讨论情况

25. 会议对在为区域集团会议提供服务方面取得重大进展表示欢迎。秘书处的代表说，之所以有所改善，是因为大使级区域集团会议可预测性提高，这是一个重要因素。一旦得到安全理事会和大会的工作方案，通常在计划中的会议召开前一天甚至两天即可告知区域集团能否提供服务。一个代表团请求解释，为什么日内瓦需求增加，而 2009 年只有 61% 的要求得到满足，并要求解释内罗毕和维也纳的统计数字。秘书处代表说，在日内瓦，分配现有能力时优先考虑人权理事会“视需要”提供口译的会议。内罗毕和维也纳没有现有能力，因此不为区域集团会议提供服务。

D. 联合国内罗毕办事处会议设施的利用情况

导言和综述

26. 在同一次会议上，委员会还审议了秘书长关于会议时地分配办法的报告中有关联合国内罗毕办事处会议设施利用情况的部分(见 A/65/122，第 17 段)。会议满意地注意到，总部设在内罗毕的机构 2009 年在内罗毕举行的所有会议均符合“总部开会规则”。

E. 非洲经济委员会会议中心的利用情况

导言和综述

27. 在同一次会议上，委员会还审议了秘书长关于会议时地分配办法的报告中有关非洲经济委员会会议中心利用情况的部分(见 A/65/122，第 18 和 19 段)。2009 年，会议中心的利用率保持在 76%。由于当地市场和区域市场的竞争增加，今后几年内持续提高该中心的利用率可能不切实际。为了推销会议中心所作的努力包括参加曝光度高的国际会议和展览会。该中心为确保 2009 年达到的利用率能够持续采取了若干新步骤，其中包括与亚的斯亚贝巴旅游委员会、埃塞俄比亚航空公司和其他利益攸关方建立伙伴关系，将亚的斯亚贝巴作为一个会议地点和旅游胜地来宣传。

讨论情况

28. 与会者要求提供更多的有关资料，介绍为宣传会议中心所作的努力，对设施状况最新评估的结果以及整修时间表。另外，鉴于高层建筑工地直接面对会议中心代表入口，最好能够提供最新安全评估和计划采取的任何补救措施。

第四章

基本建设总计划战略四(分阶段办法)实施期间对总部举行的会议的影响

导言和综述

29. 在2010年8月30日第506次会议,会议委员会审议了秘书长关于会议时地分配办法的报告中有基本建设总计划实施期间对总部举行会议的影响的第二节(A/65/122,第20至24段)。会议迁到北草坪临时建筑举行后,由于会议室容量减少,在解决人数多的会议需要方面,以及由于会议室数目减少,在解决核心活动之外的临时会议请求方面,该部仍然面临种种限制。如所预见的那样,举行平行会议和会外活动的能力也下降了。由于并非所有会议室的设备都一样,例如视频会议设备,所以经常需要根据最后一刻提出的此种服务要求重新安排会议室。由于正在进行的修建和通道关闭,从出版科往大会大楼和北草坪建筑运送文件给工作人员造成了安全隐患。北草坪建筑启用拖延,包括一些会议室没有电话,讲台座位数目有限,以及对表决软件进行必要的调整,也影响了业务活动。大会和会议管理部所有人员搬迁到八个周转空间也造成了困难,而且一些困难仍然存在。

讨论情况

30. 几个代表团对举行平行会议能力减少表示遗憾,询问正在采取哪些具体措施解决这个问题。还有人表决软件的问题以及什么时候能得到解决表示关切。关于文件的提供情况,有人要求澄清是否只有电子格式的文件才可以按需印刷。还有人询问大会部工作人员分散在八个周转地点是否影响了该部的工作。代表大会部工作人员表达的另一关切是,周转空间和北草坪大楼的供暖系统和空调系统运作失常。有人指出,这种情况严重影响了有关工作人员的工作环境,亦即影响他们的工作能力。请秘书处提供一份详尽清单,列出北草坪大楼和大会部悬而未决的问题并说明其现状。

31. 秘书处一名代表说,该部还没有遇到核心活动受到影响的情况,没有会议因空间不足而被取消或举行会议的要求被拒绝,尽管会外活动和旁听空间有限。已经请技术人员注意有关表决软件的问题,并预定在大会第六十五届会议一般性辩论开始前完成调整。关于文件的提供,由于北草坪建筑存储空间有限,该部已着手进行电子方式处理和按需印刷,这也符合实行文件全面电子处理的努力。印刷文件仍然可以提供,但因为存储空间不足,需要的时间可能稍长。铭记会员国在获取信息技术工具方面存在差距,保证不打算停止提供文件打印文本。至于大会部工作人员分散,文件的电子处理链使工作人员的实际位置变得不那么重要了。此外,整个文件处理链的工作人员,包括术语和参考、编辑、翻译和文字处理,首次设在同一地点:东46街305号的阿尔巴诺大楼,距离会议设施相对较近。目前,正在与基本建设总计划承包人协力处理空调和供暖问题。

第五章

全球统筹管理

导言和综述

32. 2010年8月30日委员会在第506次会议上审议了秘书长关于会议时地分配办法的报告中关于全球统筹管理的章节(见A/65/122,第25-34段和附件六)。四个工作地点进行了密切合作,产生了包括成本计算模式在内的涵盖所有主要会议管理领域的具体调查结果和建议。过去几年中启用的重大信息技术项目中,数据仓(项目1)已经开始运作并正在产生有用的管理信息。项目2(采用最新技术的会议管理系统eMeets2.0)已开始在维也纳使用,并于2010年8月16日在纽约启用。口译员派任方案(e-APG单元)已经在所有工作地点全面运作。其他方面的进展包括采用单一的应用程序管理翻译承包,努力将工作流程和工作程序标准化,如工作量全球管理和翻译承包事务全球管理。

33. 关于项目3(文件管理),主管部门已按照内部监督事务厅(监督厅)在其报告(见A/64/166)中提出的建议以及大会第64/230号决议所认可的建议,就信息技术管理作成本效益分析问题采取行动,这将减少花费的资源并利用现有的应用程序来实现效率和节约成本。经过广泛协商和密切比较,一个由四个工作地点的实质部门和信息技术部门代表组成的全球评估小组审查了现有的文件规划和处理系统,并向信息技术管理委员会提出了一份报告,供其审议并提出建议。

34. 全球统筹管理战略发展演变,从多部分形成了一个统一运作的单一实体,在委员会所审议的所有题目中都包含全球管理的一些方面。但实施工作虽然有相当的进展,但速度仍然缓慢。其主要原因是,到目前为止全球统筹管理的前提是采取完全自愿和合作的方法。要想采取更有力的做法是很困难的,原因很简单:各工作地点的会议管理单位不向主管大会部的副秘书长报告工作,而是向其各自的总干事报告工作。虽然副秘书长负责方案预算第2款(经济及社会理事会事务和会议管理)下的支出,但他在管理和分配这些财政和人力资源方面没有相应的权力。

讨论情况

35. 几个代表团指出了反复出现的自愿性和在全球统筹管理问题的讨论中缺乏明确的问责制和权威的问题。他们问,为什么会议部建立了当前这样的分散化结构,是否出现过由于没有集中的问责制和权威使得一些举措失败的事例。此外,不清楚是不是总部以外的办事处由于在日常报告关系中存在缺乏问责制度情况。还有兴趣知道全球统筹管理是否带来了节省。

36. 秘书处一位代表说,在1997年,秘书长展开了一项联合国改革,原来的想法是在会议事务领域也采取类似的政策,将各工作地点的资源集中起来。全球统

筹管理的概念由此产生，乃至所有会议服务资源都归入一个预算编目。但是，关于大会和会议管理部和其他工作地点会议事务的秘书长公报没有承认这一事实。正在对关于日内瓦、维也纳和内罗毕的公报进行增订，以反映当前的现实情况。虽然最初考虑到直接从总部对该部门进行管理不会顺手，原因是距离和各工作地点不同的工作性质，但是一定程度的集中一直是存在的。例如，总部人力资源管理厅为所有工作地点举行语文考试，以确保各地工作人员质量的总体一致。各工作地点曾经采用四种不同的统计和报告制度，会员国对这些方面的不同提出了问题，导致了统一和标准化的提高。会议事务的全球统筹管理目的不是对从纽约进行微观管理，而是确保最佳利用现有资源。至于实现的节省，各工作地点的标准化过程有许多好处，但这不一定包括节省。此外，就精简和统一工作采取行动的结果难以量化。

37. 一个代表团问，大会部对各工作地点的制度和程序进行根本审查是否可能会带来改革预算结构的建议，最好是拆散预算第 2 款的结构还是保持目前的结构。另一个代表团问，在过去 10 年中是否对上述结构进行过任何审查。秘书处的一位代表回答说，不主张拆散第 2 款，但可让其结构变得更合乎逻辑。例如，按照监督厅的建议，联合国日内瓦办事处图书馆(一个庞大而独立的单位并与会议管理没有关系)被从该款中删除了。另一方面，应该在预算中保留联合国维也纳办事处图书馆(一个完全与文件链中术语和参考资料一体的小单位)。没有对其结构进行综合审查。

第六章

文件和出版物的有关事项

导言和综述

38. 在 2010 年 8 月 30 日其第 507 次会议上，会议委员会审议了秘书长关于会议时地分配办法的报告第五节，内容涉及与文件和出版物有关的事项（见 A/65/122，第 35-47 段，附件七和八）以及关于会议文件的内部印刷（第 48 段和附件九）。已决定在总部取得的积极成果基础上，在所有四个工作地点正式实施积极主动的文件管理制，即档期制。然而，文件以及会员国意见和材料的迟交却妨碍了进一步改善文件及时性的工作。

讨论情况

39. 一些代表团要求澄清秘书长的报告第 40 段所载向大会提出的建议，并要求提供进一步资料，说明自 2010 年 2 月以来为改善及时提交文件情况而采取的措施。有人建议，应设立警示系统，即对任何处于较晚阶段的文件发出提醒信号，这会有助于管理层找出潜在问题并在必要情况下采取行动。有人要求就在不扩散核武器条约缔约国 2010 年审议大会文件的处理过程中遇到的问题作出更详细的解释。各代表团还希望知道已采取什么步骤来解决客户满意度评分很差的问题，秘书长的报告附件五提到了这一评分情况。

40. 与会者要求提供补充资料，说明有待安理会审议的报告排期试点项目。还要求全面提供关于监督厅所提所有建议（见 A/64/166）执行情况的最新信息。有几个代表团要求详细说明如何以字数而非页数来计算文件的长度，包括这种办法的优点。

41. 秘书处的一名代表说，除了秘书长的报告中概述的问责制机制外，文件提交部门每周会收到提醒，以提醒这些部门及时提交待交文件，而等待文件的机构的秘书和主席团则始终会被通报其文件的状况，并有机会在会议开始之前就文件的及时提交情况提供反馈意见。第五委员会文件部门间工作队也继续举行会议。会员国迟交是一个反复出现的问题，直接影响了秘书处的执行率，因为秘书长各报告中有相当多其实是对会员国提出的意见的汇编或是由会员国直接提交的文件。已以书面形式提供了一贯不能达到 90% 及时提交率基准的部门清单。

42. 关于在对大会部提供的会议服务的电子调查中得到的“差”（6%的参与者）的评价，委员会获悉，已经计划采取或已经采取步骤，纠正有关会议日历、电子通知栏和日刊的查阅问题，即在 e-Meets2.0 中设置一个与会议日历的直接链接并改善日刊在谷歌及 Twitter 和 Facebook 上的用户友好性和可查阅性。欢迎其他会员国提出建议。

43. 虽然大部分有待安全理事会审议的报告在提交时限方面非常难以预测，但是最近的一项分析却表明，相当多的此类报告是周期性的，因此可考虑采取档期制，从而确保更及时地向会员国提供，并提高可预测性，以便规划。该试点项目刚刚开始，大会部正在与安理会秘书处密切合作，以确保其成功。

44. 从页数限制的办法改为字数的办法，有助于通过建立一项关于待交和待处理文件长度的标准而消除混乱。按每页约 530 字的标准计算，16 页的报告被视为等同于 8 500 字，20 页的报告为 10 700 字，32 页的报告为 17 000 字。

45. 委员会同意按照秘书长的建议，将确定文件长度的方法从计算页数改为计算字数，六种正式语文一视同仁。应根据统计趋势给予除英文之外的其他语文的一定灵活度作出说明和再次保证。

46. 委员会讨论了报告第 46 和 47 段及附件七第 12 和 13 段中所载建议，委员会认为这些建议有歧义。继秘书处做出解释之后，委员会决定不核准其中一项建议，即政府间机构文件篇幅限制为 10 700 字(或 20 页)，取代所希望的 32 页(大约 17 000 字)上限。

第七章

笔译和口译的有关事项

导言和综述

47. 在 2010 年 8 月 30 日和 9 月 1 日的第 506 次和第 508 次会议上，会议委员会审议了秘书长关于会议时地分配办法的报告(A/65/122)第五节(笔译和口译的有关事项)；更替规划(第 49 和 50 段)；承包翻译的质量控制(第 51-60 段)；征聘自由应聘口译员对口译质量的影响(第 61 段)；提高或取消语文工作人员(口译员、笔译员/简要记录员、编辑、逐字记录员和校对员/制版员)的规定离职年龄的行政和财务影响(第 62-69 段)；以及联合国内罗毕办事处面临的具体挑战(第 70-75 段)。鉴于未来 5 年内语文事务预计将发生急剧的人口结构转型，大会部已经开始实施未雨绸缪的更替规划方案，重点是向各大学进行外联，以及精简语文事务的竞争性考试。尽管用作培训资源的预算分配数额基本上不够，但大会部已作出一切努力来维持语文相关事务。但目前的安排是不可持续的；大会部需要永久的专门能力，以便将来有效地开展、协调和监测培训和外联活动。灵活实行语文工作人员的规定退休年龄，也将缓解人口结构的转型问题。

48. 尽管自由应聘口译员的质量总体上足够，但真正的挑战是他们在接到通知后短时间内能否提供口译服务，全球对这类稀缺资源展开激烈争夺，以及联合国提供口译员的就业条件没有其他机构提供的条件有竞争力。所有四个工作地点都已做出努力，在不牺牲所处理文件的必要质量的情况下增加承包翻译的比例。联合国维也纳办事处历史上一直缺乏对大量外部处理文件的质量进行监测和控制的既定能力，很快就会因一些员额改叙为高级审校(P-5 职等)而受益，而这种变革已经得到大会的支持。预计工作人员费用的增加数额将会被承包翻译文件页数增加所产生的节余抵销。遗憾的是，联合国内罗毕办事处的情况不是这样。在内罗毕办事处，对高比例的外包翻译需要提供更可靠的质量保证。内罗毕面临的其它挑战是，要大幅度增加在修缮后的会议设施召开的会议次数，以及依然难于吸引和留住高素质的口译员和笔译员。因此提议将 6 个口译员和 6 个高级审校员额由 P-4 职等升为 P-5 职等。

49. 联合国日内瓦、维也纳和内罗毕三个办事处会议事务的代表通过视频会议参加了 9 月 1 日会议委员会第 508 次会议，并讨论了外联这一主题，其中包括培训和实习。与一些大学签署的谅解备忘录促进了合作，有助于口译和笔译方案根据联合国等用人单位的需要对其培训进行调整。有 14 所大学已经同联合国签署了谅解备忘录，另有三所阿拉伯语大学将在 2010 年底前签署。大会部同人力资源管理厅合作于 2009 年夏天启动的语文实习方案，在 2010 年已经外联到其他语文职业和工作地点。

50. 然而，没有专职的人力资源来开展外联活动。负责其他活动的工作人员被临时调来，有时将外联访问活动同探亲假或个人旅行结合起来。此外，在总部设立的培训和协调干事职位不是一个常设职位，并且专用资源的缺乏正在限制可以开展的活动的范围。

日内瓦

51. 联合国日内瓦办事处会议管理司司长说，鉴于迫切需要找到新人来接替大批即将退休的语文工作人员(2010年至2015年有69人退休)，该司已经把外联活动作为工作方案的一个重要目标。2010年至今，该司已经迎来14名来自6个不同学术机构的实习生。

维也纳

52. 维也纳的一个特色是采用“受训机会”安排，即用不太高的薪金聘请尚未通过竞争性考试的青年语文专业人员在现场工作，使他们既可受到仔细的指导，也可对语文处的产出作出贡献。还继续提供学生实习机会。此外，还开展各种培训方案，更新工作人员的实务知识和技术能力。尽管如此，要满足工作人员的发展需要，保证长期的质量和业绩，需要提供更多培训经费。

内罗毕

53. 通过大会部的集体努力，内罗毕历来面临的高空缺率问题显著改善；外联、培训和实习在确保扩大未来潜在的合格语文工作人员后备力量方面非常重要。正是考虑到这一点，才启动了“非洲项目”，目的是帮助非洲建设非洲国家内部的会议服务能力，特别是笔译和口译领域的的能力。大会部通过内罗毕会议管理司发挥了带头作用。非洲开发银行已经开始进行可行性研究，以寻求资金支持，在非洲实施培训方案。内罗毕大学已经开设阿拉伯语、英语、法语和斯瓦希里语等语种的笔译和口译硕士课程，欧洲联盟以及有常设语文课程的欧洲各所大学正在支持该试点方案。莫桑比克和南非的大学也将很快开始此类课程，喀麦隆、埃及和塞内加尔正在开展类似努力。在大会部、欧洲联盟和非洲开发银行的持续支持下，在几年时间内，来自非洲国家的合格口译员和笔译员将可能工作在非洲和世界其他区域。

讨论情况

54. 总部德文翻译处因向会员国提供出色服务而受到赞扬。委员会表示有兴趣了解针对各大学的外联方案，其中包括签署一些谅解备忘录一事。大会部提供了补充资料，包括迄今为止参与该方案的大学名单以及谅解备忘录的范本。还有人表示对大会部精简语文事务竞争性考试的工作感兴趣。有人对各工作地点缺乏有效的名册管理表示关切。有人要求做出解释，说明采取了哪些措施来统一用于甄选工作人员的不同竞争性考试程序。有人提议大会部通过私营机构等渠道为实习生争取经费，以便让学生有更多动力来申请联合国的实习机会。

55. 秘书处一名代表说，与大学签署的谅解备忘录特别提供教学援助，以帮助学生准备竞争性语文考试。参与的大学必须满足为此目的设立的指导小组确定的一些标准。语文事务竞争性考试并不考虑性别或国籍，只是侧重专门的语文技能。考试场所根据申请人所在地点决定(他们必须自费参加考试)，而不是面向特定区域。最近设计的关于联合国语文职业机会的外联门户和谅解备忘录可望提高考试的知名度。关于精简竞争性考试的问题，聘请了一名咨询人提出具体建议，并成立了一个专家小组就那些建议采取行动。鉴于大会部开展的大部分外联活动都没有专门经费，很难设想如何去联系联合国各机构和私人机构，争取由他们为实习生提供经费。但是，如果大会部将来能获得更多经费，将会审查这一有意思的提议。

56. 委员会成员获悉，2010 年头 7 个月，纽约通过承包翻译处理的翻译量占总工作量的 27%，而 2008 年为 25%。在维也纳，这一比例已上升至 30%，而 2009 年同期为 25%。在日内瓦，2009 年和 2010 年的承包翻译比例保持在 20% 以上。承包翻译质量控制工作由 P-5 职等高级审校负责。为确保有必要职等的工作人员，在本两年期，已将维也纳 5 个员额的职等提高。在各个工作地点建立更加连贯一致的质量检查系统，有助于监测和提高产出的质量。

57. 要求提供更多资料，说明在维也纳为控制质量而进行员额改叙产生的预算影响。有人指出，质量控制职能必须由内部的高级工作人员承担，委员会询问是否有哪一個工作地点是由自由应聘人员在做这项工作。要求对内部和外部处理的单位成本进行分析。

58. 秘书处的代表解释说，维也纳为进行质量控制而改叙员额的请求是在上一个预算周期提出的，但在本两年期才获得批准。更多采用承包翻译而产生的成本节约预期将抵销员额升级造成的费用增加数额。除了履行质量控制职能外，高级审校还协助培训和词汇工作。普遍认为，承包翻译量有一个最大限度，超过这一限度，联合国文件的质量就会受到影响，而达到翻译质量基准仍是最优先事项。按照大会第 64/243 号决议的要求，大会部正在分析其成本计算方法，并建立全球统一的绩效指标和成本计算模型。

59. 近年来，大会部一直坚称认为，灵活实行语文工作人员的规定退休年龄将缓解人口结构的转型问题。几个代表团表示，大会部早该采取行动，以解决目前预期退休人员增多的问题，因为这是可以预测的。其他与会者认为，关于即将退休人员的统计数据不能证明对这一局面的紧迫感。要求提供资料，说明当前退休年龄的依据以及参照组织的做法。一个代表团想知道实际上有多少语文工作人员同意留任。另一个代表团对秘书长关于会议时地分配办法的报告(A/65/122)第 68 段所述的“提高语文工作人员的规定离职年龄的建议不会对联合国合办工作人员养恤基金产生任何不良影响”感到惊讶。几个代表团表示不愿意考虑只提高一个职类工作人员的法定退休年龄，指出无论如何，都需要大会和国际公务员制度委员会对这一问题进行深入讨论。

60. 秘书处一名代表说，过去 4 年，大会部一直在更替规划工作中讨论预期退休的问题。该代表表示，提高退休年龄将使人员配置表更加稳定，并确保有高级工作人员对新工作人员进行培训。

联合国内罗毕办事处面临的特殊挑战

61. 要求清楚说明联合国内罗毕办事处严重缺乏合格笔译员和口译员的原因，以及迄今采取了哪些措施应对这些挑战。一个代表团要求解释，为什么大会部在上一年度的预算谈判中没有要求将员额从 P-4 职等提升至 P-5 职等。要求就拟提高职等一事向会员国提出一个更为具体和可行的建议，也要求清楚说明，如果获得同意，提高职等是否会产生方案预算问题。

62. 有必要提供关于非洲项目执行情况的最新资料，包括非洲开发银行和其他国际伙伴迄今为止采取的行动。要求就他们如何支持项目，向会员国提出一项具体建议。

63. 秘书处一名代表说，为了降低空缺率，内罗毕笔译处和口译处的处长们竭尽全力，亲自联系语文专业人士。也在努力改变人们认为内罗毕是一个不太理想的工作地点这一看法。已给那些尚未通过竞争性考试，但在内罗毕办事处工作多年、被认为可靠的口译员 11 个月的合同。很难吸引实习生去内罗毕，不仅因为他们必须在学硕士课程（这在非洲不多见），还因为他们没有报酬，只给少量的差旅津贴。

64. 拟建议将内罗毕的一些 P-4 员额改叙为 P-5 职等是有必要的，这不仅充分体现同工同级的原则，也是为了确保对该办事处很高比例的承包翻译进行质量控制。拟提高职等也会使内罗毕更能吸引和留住工作人员。大会部在上一年度预算谈判期间已决定要求将几个预算外员额改划为经常预算员额，而不是提高职等，因为在它看来这样能带来更长远的好处。尽管如此，最重要的是解决各个工作地点之间的其余差异。秘书处作出进一步澄清，称其打算在 2012-2013 预算周期正常程序中正式处理这一事项，并在此方面争取委员会的支持。

65. 大会部考虑到了与人员配置有关的所有事项，并采取渐进办法推进这些改革。我将在 2012-2013 两年期预算报告中继续处理此事。

66. 由于非洲开发银行还没有完成可行性研究，非洲项目推迟启动。预计有关方案的毕业生如能通过竞争性考试，将立即被征聘。内罗毕办事处很难为该项目筹集额外资源，因为该办事处没有能力专门开展筹资工作。

67. 一个代表团提出安全理事会制裁委员会规定应受制裁的个人和实体综合名单的翻译问题，该名单未译成所有正式语文。已要求解释这一情况。有人对会议委员会处理这一问题的能力提出质疑。此外，还考虑到安全理事会暂行议事规则和会议委员会权限。

附件一

决议草案

会议委员会建议大会通过以下决议草案：

会议时地分配办法

大会，

回顾其各项有关决议，包括 1985 年 12 月 18 日第 40/243 号、1986 年 12 月 19 日第 41/213 号、1988 年 12 月 21 日第 43/222 A 至 E 号、1996 年 12 月 18 日第 51/211 A 至 E 号、1997 年 12 月 22 日第 52/214 号、1998 年 12 月 18 日第 53/208 A 至 E 号、1999 年 12 月 23 日第 54/248 号、2000 年 12 月 23 日第 55/222 号、2001 年 12 月 24 日第 56/242 号、2002 年 3 月 27 日第 56/254 D 号、2002 年 2 月 15 日第 56/262 号、2002 年 6 月 27 日第 56/287 号、2002 年 12 月 20 日第 57/283 A 号、2003 年 4 月 15 日第 57/283 B 号、2003 年 12 月 23 日第 58/250 号、2004 年 12 月 23 日第 59/265 号、2005 年 12 月 23 日第 60/236 A 号、2006 年 5 月 8 日第 60/236 B 号、2006 年 12 月 22 日第 61/236 号、2007 年 12 月 22 日第 62/225 号、2008 年 12 月 24 日第 63/248 号、2009 年 6 月 30 日第 63/284 号和 2009 年 12 月 22 日第 64/230 号决议，

重申其 1987 年 12 月 11 日第 42/207 号决议请秘书长确保对联合国正式语文一视同仁，

审议了会议委员会的报告¹ 和秘书长的相关报告，²

重申大会关于使用多种语文问题的各项决议，特别是 2009 年 9 月 9 日第 63/306 号决议与会议服务有关的规定，

—

会议日历

1. 核准会议委员会提交的联合国 2011 年订正会议日历草案，³ 同时考虑到委员会的意见，并以符合本决议的规定为前提；

2. 授权会议委员会因大会第六十五届会议的行动和决定所需而对 2011 年会议日历加以调整；

¹ 《大会正式记录，第六十四届会议，补编第 32 号》(A/64/32)。

² A/65/122。

³ 《同上，第六十四届会议，补编第 32 号》(A/65/32)，附件二。

3. 满意地注意到秘书处已按大会第 53/208 A、54/248、55/222、56/242、57/283 B、58/250、59/265、60/236 A、61/236、62/225 和 63/248 号决议作出了照顾东正教耶稣受难节以及法定假日开斋节和宰牲节的安排，并请所有政府间机构在规划会议时遵守这一决定；

4. 请秘书长确保对会议日历的任何改动都严格遵循会议委员会的任务授权和大会其他有关决议；

5. 指出在第五委员会非正式协商期间向它提供准确、及时和连贯的资料有助于该委员会的决策进程；

二

A. 会议服务资源的利用

1. 重申会议室使用必须优先考虑会员国会议的惯例；

2. 注意到 2009 年四个主要工作地点的总利用率为 86%，而 2007 年为 83%，2008 年为 85%，都高于 80% 的既定基准；

3. 欢迎若干机构采取步骤调整工作方案，优化会议服务资源的利用，并请会议委员会继续同未充分利用会议服务资源的各机构秘书处和主席团磋商；

4. 认识到延迟开会和意外提前散会因损失时间而严重影响有关机构的利用率，并邀请各机构秘书处和主席团给予足够的重视，避免延迟开会和意外提前散会；

5. 注意到有权“视需要”开会的机构 2009 年在纽约举行的会议中有 95% 获得口译服务，而 2008 年为 90%，并请秘书长继续通过会议委员会报告向这些机构提供会议服务的情况；

6. 敦促政府间机构审查其应享会议资源，并根据会议服务资源的实际利用率来规划和调整其工作方案，以便提高其对会议服务的有效利用；

7. 认识到会员国区域集团和其他主要集团的会议对于政府间机构会议顺利运作的重要性，请秘书长确保尽可能满足会员国区域集团和其他主要集团会议对会议服务的一切要求，并请秘书处尽早告知提出要求者是否可以提供会议服务，包括是否可以提供口译服务，以及在会前可能发生的任何变动；

8. 遗憾地注意到 2009 年四个主要工作地点获得口译服务的会员国区域集团和其他主要集团会议的百分比为 79%，而 2008 年为 77%，请秘书长继续采用创新办法，解决会员国因其区域集团和其他主要集团的一些会议缺乏会议服务而遇到的困难，并通过会议委员会向大会报告有关情况；

9. 再次敦请政府间机构尽量在规划阶段就考虑到会员国区域集团和其他主要集团的会议，在工作方案中照顾到此类会议，凡取消会议，应及早通知会议

服务部门，以便尽量将未利用的会议服务资源重新分配给会员国区域集团和其他主要集团的会议；

10. 满意地注意到根据大会数项决议，包括第 64/230 号决议第二.A 节第 9 段，按照总部规则，总部设在内罗毕的联合国机构 2009 年所有会议均在内罗毕举行，并请秘书长通过会议委员会报告大会第六十六届会议；

11. 赞赏地注意到非洲经济委员会会议中心管理层目前开展的宣传工作和各项举措，使 2009 年会议中心利用率的趋势得以持续；

12. 请秘书长继续探索提高非洲经济委员会会议中心利用率的手段，同时铭记总部最低运作安保标准，并向大会第六十六届会议报告有关情况；

13. 吁请秘书长和会员国恪守关于授权使用联合国房地举行会议、特别活动和展览的行政指示⁴所载的各项准则和程序；

14. 强调此类会议、特别活动和展览必须符合联合国各项宗旨和原则；

B. 基本建设总计划战略五(分阶段办法)在执行期间对总部举行会议产生的影响

1. 请秘书长确保实施基本建设总计划，包括会议服务人员临时迁至周转空间，不影响以六种正式语文向会员国提供会议服务的质量，不影响对各语文服务部门一视同仁，各语文服务部门应当获得同等有利的工作条件和资源，以期达到最高服务质量；

2. 请所有会议申请者和组织者就会议时间安排的所有相关事项与秘书处大会和会议管理部密切联络，以便在施工期间协调总部活动方面实现最大程度的可预见性；

3. 请会议委员会不断审查此事，并请秘书长在施工期间向委员会定期报告与联合国会议日历有关的事项；

4. 请秘书长在大会和会议管理部现有资源范围内继续向会议服务部门提供适当的信息技术支持，以便在实施基本建设总计划的整个过程中确保会议服务部门顺畅运作；

5. 注意到在实施基本建设总计划期间，大会和会议管理部的部分会议服务人员和信息技术资源已临时迁至一个周转空间，请秘书长在该部现有资源范围内继续提供适当支助，以确保持续维护该部的信息技术设施，实施全球信息技术项目，提供优质会议服务；

6. 请秘书长就影响会议服务和会议设施利用的事项同会员国协商；

⁴ ST/AI/416。

三

全球统筹管理

1. 注意到实施全球信息技术项目促使各工作地点会议管理和文件处理系统采用信息技术方面取得了进展，以及在四个主要工作地点会议服务部门间统一标准和信息技术并共享良好做法和技术成果的统筹做法；

2. 赞赏地注意到秘书长为改善会议服务的利用情况所做的内部努力，特别是通过实施关于电子会议规划和资源配置系统(e-Meets)和口译员派任方案(e-APG单元)(项目2)，并请秘书长向大会第六十六届会议报告为此所作的其他努力；

3. 请秘书长确保充分实施全球文件管理项目(项目3)，并就此向大会第六十六届会议提出报告；

4. 注意到在全球统筹管理方面开展的旨在精简程序、实现规模效益和提高会议服务质量的举措，并在这方面强调指出必须在四个主要工作地点确保会议服务人员的平等待遇以及同工同级的原则；

5. 强调大会和会议管理部的主要目标是按照大会相关决议，在所有工作地点按照既定条例以所有正式语文向会员国及时提供优质文件和优质会议服务，并尽可能以高效、合算的方式实现这些目标；

6. 请秘书长确保对各语文服务部门一视同仁，提供同等有利的工作条件和资源，以期在充分尊重六种正式语文各自的特点并考虑到其各自工作量的情况下，尽可能提高语文服务的质量；

7. 重申秘书长需要确保所有工作地点采用的技术相互兼容，并确保此种技术便于所有正式语文采用；

8. 请秘书长优先完成把联合国全部重要旧文件以所有六种正式语文上载联合国网站的工作，以便会员国也能通过这一媒介取得这些档案资料；

9. 重申会员国满意程度是会议管理和会议服务的一项关键业绩指标；

10. 请秘书长继续确保大会和会议管理部采取措施，征求会员国对会议服务质量的评价，作为该部一项关键业绩指标，该措施应使会员国有均等机会以六种联合国正式语文提出评价，而且完全符合大会相关决议，并请秘书长通过会议委员会向大会报告这方面取得的进展；

11. 又请秘书长继续探讨用户满意度评价的最佳做法和技术，并定期向大会报告取得的成果；

12. 欢迎大会和会议管理部设法征求会员国对会议服务质量的评价意见，请秘书长继续探讨创新途径，以便系统收集和分析来自会员国及各委员会主席和秘书长关于会议服务质量的反馈，并通过会议委员会报告大会；

13. 请秘书长随时向大会通报全球统筹管理方面取得的进展；

14. 关切地注意到秘书长未按照大会第 63/248 号决议第三节第 4 段和第 64/230 号决议第三节第 12 段的要求在其关于会议时地分配办法的报告² 中说明实施全球统筹管理项目后费用节省的情况，并请秘书长加倍努力，在其下次关于会议时地分配办法的报告中列入这一资料；

15. 请秘书长评估四个工作地点会议管理效率和问责制机制，并应此向大会第六十六届会议提出报告；

四 与文件和出版物有关的事项

1. 强调六种联合国正式语文地位平等至关重要；

2. 重申其第 64/230 号决议中的决定，即根据大会 1981 年 12 月 10 日第 36/117 A 号、第 51/211 A 至 E 号、第 52/214 号、第 53/208 A 至 E 号和第 59/265 号决议，应在人权理事会审议之前及时将其普遍定期审议工作组通过的所有报告作为文件以联合国所有正式语文印发，并请秘书长确保为此提供必要支持；

3. 重申把文件及时发交第五委员会的重要性；

4. 再次关切地请秘书长确保依照大会第 55/222 号决议第三节第 5 段，在以印本分发会议文件以及在正式文件系统和联合国网站张贴会议文件方面，严格遵守以所有六种正式语文同时分发文件的规定；

5. 重申第五委员会是大会授权主管行政和预算事项的主要委员会；

6. 强调指出包括文件在内的会议管理有关事项属于第五委员会的权限；

7. 重申其第 59/265 号决议第三节第 9 段内的决定，即需要大会紧急审议的关于规划、预算和行政事项的文件应以所有六种正式语文优先印发；

8. 再次请秘书长责成秘书处各部在其提出的报告中载列以下内容：

(a) 报告摘要；

(b) 综合结论、建议和其他拟议行动；

(c) 相关背景资料；

9. 再次要求秘书处、政府间机构和专家机构提交立法机关审议并采取行动的所有文件的结论和建议部分印成黑体；

10. 满意地注意到大会和会议管理部在四周内处理所有在限定字数内按时提交的文件，并鼓励秘书长保持这一业绩水平；

11. 确认需要采取多管齐下的做法，以解决长期存在的迟发第五委员会所需文件的难题；
12. 确认大会和会议管理部主持的工作队已作出努力，切实处理在印发供第五委员会所用文件方面存在的问题；
13. 鼓励第五委员会主席和行政和预算问题咨询委员会主席继续推动两个机构在文件方面进行合作；
14. 欢迎该工作队持续努力督导秘书处的文件编写部门提交文件；
15. 请文件编写部门充分遵守截止日期规定，实现文件按时提交率达到 90% 的目标，请秘书长确保迟交文件不影响按时并根据既定准则提交的文件的印发；
16. 重申其关于页数限制和文件长度准则的第 36/117 A 号及第 51/211 A 至 E 号、第 52/214 号、第 53/208 A 至 E 号和第 59/265 号决议，并决定按字数而非页数衡量文件长度，联合国六种正式语文一视同仁；
17. 请秘书长在其下次关于会议时地分配办法的报告中提供进一步资料，说明大会针对秘书处、政府间机构和附属机关报告分别确定的超出字数限制和(或)不符合有关准则提交的文件豁免程序，包括过去三年中给予和实施豁免的情况；

五 笔译和口译的有关事项

1. 请秘书长加倍努力，确保所有六种正式语文的口译和笔译服务达到最高质量；
2. 又请秘书长继续征求会员国对所提供会议服务质量的评价意见，包括通过每年举行两次各语文情况交流会，并确保此类措施使会员国有均等机会以六种联合国正式语文提出评价，而且完全符合大会相关决议；
3. 再次请秘书长确保笔译和口译服务的用语体现各正式语文的最新语言规范和用语，以保证最高质量；
4. 重申其第 61/236 号决议第五节第 3 段、第 62/225 号决议第五节第 3 段、第 63/248 号决议第五节第 5 段及第 64/230 号决议第五节第 4 段，再次请秘书长在征聘临时语文服务人员时，确保对各语文服务部门一视同仁，向其提供同等有利的工作条件和资源，以期在充分尊重六种正式语文各自的特点并考虑到其各自工作量的情况下，尽可能提高语文服务的质量；
5. 赞赏地注意到秘书处为填补联合国内罗毕办事处的现有空缺而采取的措施，再次请秘书长考虑为降低内罗毕的空缺率进一步采取措施，并就此向大会第六十六届会议提出报告；

6. 请秘书长及早举行征聘语文工作人员的竞争性考试，以及时填补语文部门现有及未来的空缺，并向大会第六十六届会议报告这方面的努力；

7. 又请秘书长在将文件翻译成六种正式语文时继续提高准确性，特别注重翻译质量；

8. 还请秘书长增加承包翻译的比例，以期进一步提高效率，但这一交付方式产生的最后产品的质量须相当于内部翻译，并就此向大会第六十六届会议提出报告；

9. 再次请秘书长为所有工作地点配备人数充足、职等适当的工作人员，以确保对外包翻译进行适当的质量控制，其中适当考虑同工同级的原则；

10. 回顾秘书长报告²第70至74段，并请秘书长在2012-2013年拟议方案预算中落实第75段中的改叙提议；

11. 请秘书长就各主要工作地点在对外包翻译进行质量控制方面的经验教训和最佳做法，包括履行这一职能所需工作人员的人数和适当职等问题，向大会第六十六届会议提出报告；

12. 鼓励秘书长建立全球统一的绩效指标和成本计算模型，旨在加强更经济合算的内部处理文件战略；请秘书长向大会第六十六届会议提供此类信息；

13. 赞赏地注意到秘书长已根据大会各项决议采取措施，解决语文部门退休工作人员的继任问题，并请秘书长继续并加紧这一努力，包括加强与培训语言专门人才机构的合作，以满足联合国六种正式语文的需要；

14. 注意到在此方面未与各地理区域特别是非洲和拉丁美洲的此类语言机构签订备忘录，请秘书长加强努力，促进与各区域语言机构的外联方案，包括通过实习方案，并采取创新方法增强对这些方案的认识；

15. 请大会事务和会议事务部与人力资源管理厅合作，进一步努力向所有会员国宣传在联合国四个工作地点语文部门就业和实习的机会；

16. 赞赏地注意到联合国维也纳办事处为培训和吸引年轻专业人员参加联合国笔译和口译工作而开展培训活动的积极经验，请秘书长进一步发展这一举措，考虑向所有工作地点推广，并就此向大会第六十六届会议提出报告；

17. 注意到安全理事会制裁委员会规定应受制裁的个人和实体综合名单尚未译成所有正式语文，建议安全理事会文件和其他程序问题非正式工作组研究与印发这些综合名单包括其翻译有关的各种做法。

附件二

2011 年联合国及各专门机构主要机关、国际原子能机构和联合国主持设立的条约机构的会议日历订正草案

本附件所用简称如下：

在“机构”一栏内

非洲经委会	非洲经济委员会
欧洲经委会	欧洲经济委员会
拉加经委会	拉丁美洲和加勒比经济委员会
亚太经社会	亚洲及太平洋经济社会委员会
西亚经社会	西亚经济社会委员会
粮农组织	联合国粮食及农业组织
原子能机构	国际原子能机构
民航组织	国际民用航空组织
公务员制度委会	国际公务员制度委员会
农发基金	国际农业发展基金
劳工组织	国际劳工组织
海事组织	国际海事组织
电信联盟	国际电信联盟
防治荒漠化公约	联合国防治荒漠化公约
贸易法委员会	联合国国际贸易法委员会
贸发会议	联合国贸易和发展会议
开发署	联合国开发计划署
环境署	联合国环境规划署
教科文组织	联合国教育、科学及文化组织
气候公约	联合国气候变化框架公约
人口基金	联合国人口基金
人居署	联合国人类住区规划署
难民署	联合国难民事务高级专员办事处

儿童基金会	联合国儿童基金会
工发组织	联合国工业发展组织
训研所	联合国训练研究所
近东救济工程处	联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处
联合国大学	联合国大学
世旅组织	联合国世界旅游组织
万国邮联	万国邮政联盟
粮食计划署	世界粮食计划署
世卫组织	世界卫生组织
知识产权组织	世界知识产权组织
气象组织	世界气象组织
在“成员”一栏内	
政	政府
专	专家
秘	秘书处
在“服务”一栏内	
口	口译
笔	笔译
逐	逐字记录
简	简要记录
阿	阿拉伯文
中	中文
英	英文
法	法文
俄	俄文
西	西班牙文

A. 2011 年联合国会议日历订正草案

(截至 2010 年 8 月 5 日)

机构	日期(2011 年)	地点	成员	服务 ^a	周期
1. 军事参谋团[《宪章》]	1 月 7 日, 其后每 两周一次	纽约	5 政	口 笔 (中英法俄)	逐 每隔一周的星期五
2. 第四次联合国最不发达国家问题会议政府间筹备委员会 [大会第 63/227 和 64/213 号决议]	1 月 10 至 14 日	纽约	15 政	口 笔 (阿中英法俄西)	简
3. 讨论国际合作和援助等主要执行问题和主题的不限成员名 额政府专家会议[大会第 63/72 号决议]	1 月 10 至 14 日	纽约	192 政	口 笔 (阿中英法俄西)	—
4. 消除对妇女歧视委员会, 公约任择议定书来文工作组[大会 第 55/70 和 62/218 号决议]	1 月 11 至 14 日	日内瓦	5 专	口 笔 (英法西)	— 每年三届
5. 开发署和人口基金, 执行局, 选举主席团成员[大会第 2029(XX)和 48/162 号决议, 经济及社会理事会第 2007/ 221 号决定]	1 月 12 日	纽约	36 政	口 笔 (阿中英法俄西)	— 每年一届
6. 人权理事会, 落实发展权问题高级别工作队, 第六届会议 [人权理事会第 9/3 号决议]	1 月 13 至 21 日	日内瓦	5 专	口 笔 (阿中英法俄西)	—
7. 粮食计划署, 执行局, 第一届常会[经济及社会理事会第 1995/227 号决定和大会第 50/8 号决议] ^b	1 月 14 至 18 日	罗马	36 政	口 笔 (阿中英法俄西)	— 每年两届
8. 人权理事会, 普遍定期审查工作组, 第十届会议[人权理事 会第 1/103 号决定和第 5/1 号决议]	1 月 17-28 日	日内瓦	47 政	口 笔 (阿中英法俄西)	— 每年三届
9. 偿还特遣队所属装备费用问题工作组[大会第 59/298 号决 议] ^b	1 月 17-28 日	纽约	192 政	口 笔 (阿中英法俄西)	—
10. 消除对妇女歧视委员会, 第四十八届会议[大会第 34/180 和 62/218 号决议]	1 月 17 日-2 月 4 日	日内瓦	23 专	口 笔 (阿中英法俄西)	简 每年三届
11. 儿童权利委员会, 第五十六届会议[大会第 44/25、47/112 和 49/211 号决议]	1 月 17 日-2 月 4 日	日内瓦	18 专	口 笔 (阿中英法俄西)	简 每年三届

机构	日期(2011年)	地点	成员	服务 ^a	周期
12. 经济及社会理事会, 选举主席团成员[《宪章》]	1月20日	纽约	54 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简
13. 贸发会议, 战略框架和方案预算工作队, 第五十八届会议(方案预算)[贸发会议第 114(V)号决议和贸易和发展理事会第 156(XVII)号决定]	1月24日-28日 (最多三天)	日内瓦	°	口 (阿中英法俄西)	笔 一
14. 联合国森林论坛, 第九届会议[经济及社会理事会第 2006/49 号决议]	1月24日-2月4日	纽约	195 政	口 (阿中英法俄西)	笔 一 两年一届
15. 行政和预算问题咨询委员会[大会第 14(I)、173(II)、32/103 和 64/243 号决议]	1月25日-4月29日	纽约	16 专	口 (阿中英法俄西)	笔 一 每年三届
16. 开发署和人口基金, 执行局, 第一届常会[大会第 2029(XX)和 48/162 号决议]	1月31日-2月4日	纽约	36 政	口 (阿中英法俄西)	笔 一 每年两届
17. 人权理事会咨询委员会, 第六届会议[人权理事会第 5/1 号决议]	1月31日-2月4日	日内瓦	18 专	口 (阿中英法俄西)	笔 简 每年两届
18. 人权理事会, 情况工作组, 第七届会议[人权理事会第 5/1 号决议]	1月31日-2月4日	日内瓦	5 政	口 (阿中英法俄西)	笔 一 每年两届
19. 国际麻醉品管制局, 第一百届会议[1961年《麻醉药品单一公约》第十一条]	1月31日-2月4日	维也纳	13 专	口 (阿中英法俄西)	笔 一 每年两届或三届
20. 非政府组织委员会, 常会[经济及社会理事会第 3(II)和 1296(XLIV)号决议以及第 1995/304 和 1997/297 号决定]	1月31日-2月9日	纽约	19 政	口 (阿中英法俄西)	笔 一 每年一届
21. 裁军谈判会议, 第一期会议[大会第 1722(XVI), S-10/2 和 34/83 L 号决议]	1月至3月(10周)	日内瓦	61 政	口 (阿中英法俄西)	笔 逐 每年一届, 每届三期
22. 联合国人口奖委员会[大会第 36/201 号决议]	2月2日	纽约	10 政	口 (英法西)	笔 一
23. 开发署/人口基金执行局、儿童基金会执行局和粮食计划署执行局联席会议[大会第 52/12 B 号决议]	2月4日和7日	纽约	36 政/ 36 政/ 36 政	口 (阿中英法俄西)	笔 一
24. 消除对妇女歧视委员会, 会前工作组[大会第 45/124、47/94 和 62/218 号决议]	2月7-11日	日内瓦	4 专	口 (英法西)	笔 一 每年三届

机构	日期(2011年)	地点	成员	服务 ^a	周期
25. 儿童权利委员会, 会前工作组, 第五十七届会议[大会第44/25、47/112和49/211号决议]	2月7-11日	日内瓦	18 专	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年三届
26. 审查军事支出标准汇报表的运作和进一步发展问题政府专家组, 第二届会议[大会第62/13号决议]	2月7-11日	纽约	15 专	口 (阿中英法俄西)	笔 —
27. 贸易法委员会, 仲裁工作组, 第五十四届会议[大会第33/92号决议]	2月7-11日	纽约	60 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年两届
28. 联合国援助土著居民自愿基金, 董事会, 第二十四届会议[大会第40/131号决议]	2月7-11日	日内瓦	5 专	口 (英法俄西)	笔 — 每年一届
29. 和平利用外层空间委员会, 科技小组委员会, 第四十八届会议[大会第1472 A(XIV)号决议]	2月7-18日	维也纳	69 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年一届
30. 儿童基金会, 执行局, 第一届常会[大会第48/162和57(I)号决议]	2月8-11日	纽约	36 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年两届
31. 社会发展委员会, 第四十九届会议[经济及社会理事会第10(II)、1139(XLI)和1996/7号决议]	2月9-18日	纽约	46 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年一届
32. 联合国援助酷刑受害者自愿基金, 董事会, 第三十四届会议[大会第36/151号决议]	2月14-18日	日内瓦	5 专	口 (英法西)	笔 — 每年两届
33. 人权领域技术合作自愿基金, 董事会, 第三十四届会议[经济及社会理事会第1993/283号决定]	2月14-18日	日内瓦	5 专	口 (英法)	笔 — 每年两届
34. 防治荒漠化公约秘书处, 公约执行情况审查委员会, 第九届会议[大会第62/193号决议]	2月14-25日	待定	185 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每两年一届
35. 消除种族歧视委员会, 第七十八届会议[大会第2106 A(XX)号决议]	2月14日-3月11日	日内瓦	18 专	口 (阿中英法俄西)	笔 简 每年两届
36. 独立审计咨询委员会, 第十三届会议[第61/275号决议]	2月15-17日	纽约	5 专	口 (英俄)	笔 — 每年四届
37. 经济及社会理事会, 组织会议[《宪章》]	2月15-18日	纽约	54 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简
38. 人居署常驻代表委员会, 第40次会议[大会第56/206号决议]	2月16日	内罗毕	^d	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年四次会议

机构	日期(2011年)	地点	成员	服务 ^a	周期
39. 禁止酷刑委员会, 防范酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格待遇或处罚小组委员会, 第十三届会议[禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚公约任择议定书第一部分, 第2条和人权理事会的报告(A/61/53)]	2月21-25日	日内瓦	10 专	口 (英法俄西)	笔 简 每年三届
40. 环境署, 理事会/全球部长级环境论坛, 第二十六届会议[大会第2997(XXVII)、42/185和53/242号决议]	2月21-25日	内罗毕	58 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年轮流举行一届常会或一届特别会议
41. 统计委员会, 第四十二届会议[经济及社会理事会第1999/8号决议]	2月22-25日	纽约	24 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年一届
42. 妇女地位委员会, 第五十五届会议[经济及社会理事会第1999/257号决定]	2月22日-3月4日	纽约	45 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年一届
43. 维持和平行动特别委员会及其工作组[大会第2006(XIX)号决议]	2月22日-3月18日	纽约	144 政	口 (阿中英法俄西)	笔 —
44. 联合国人口奖委员会[大会第36/201号决议]	2月22日和3月1日	纽约	10 政	口 (英法西)	笔 —
45. 可持续发展委员会第十九届会议政府间筹备会议[经济及社会理事会第2003/61号决议]	2月28日-3月4日	纽约	53 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每两年一届
46. 联合国武器贸易条约会议筹备委员会, 第二届会议[大会第63/240和64/48号决议]	2月28日-3月4日	纽约	192 政	口 (阿中英法俄西)	笔 —
47. 人权理事会, 第十六届会议[第60/251号决议]	2月28日-3月25日	日内瓦	47 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简 每年不少于三届
48. 裁军事项咨询委员会, 第五十五届会议[大会第37/99 K号决议]	2月(3天)	纽约	15 专	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年两届
49. 投资委员会[大会第248(III)号决议]	2月(1天)	纽约	11-12 专	—	— — 每年四次或五次 会议
50. 儿童权利公约任择议定书问题不限成员名额工作组[人权理事会第11/1号决议和大会第64/245号决议]	2月(1周)	日内瓦	192 政	口 (阿中英法俄西)	笔 每年两届
51. 联合国向巴勒斯坦人民提供援助讨论会[大会第64/17号和第64/18号决议]	2月(2天)	待定	192 政	待定	笔 —

机构	日期(2011年)	地点	成员	服务 ^a	周期
52. 给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会[大会第 1654(XVI)号决议]	2月/3月	纽约	28 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简
53. 联合国可持续发展大会不限成员名额筹备委员会第二次会议[大会第 64/236 号决议]	3月 7-8 日	纽约	192 政	口 (阿中英法俄西)	笔 一
54. 人权事务委员会, 会前来文工作组, 第一百零一届会议[大会第 2200 A(XXI)号决议]	3月 7-11 日	纽约	9 专	口 (英法俄西)	笔 一 每年三届
55. 人权理事会, 强迫或非自愿失踪问题工作组, 第九十三届会议[人权理事会第 7/12 号决议]	3月 14-18 日	日内瓦	5 专	口 (阿英法西)	笔 一 每年三届
56. 贸易法委员会, 物权担保问题工作组, 第十九届会议[大会第 33/92 号决议]	3月 14-18 日	纽约	60 政	口 (阿中英法俄西)	笔 一 每年两届
57. 人权事务委员会, 第一百零一届会议[大会第 2200 A(XXI)号决议]	3月 14 日-4月 1 日	纽约	18 专	口 (阿英法俄西)	笔 简 每年三届
58. 麻醉药品委员会, 第五十四届会议[经济及社会理事会第 9(I)和 1991/39 号决议]	3月 15-24 日	维也纳	53 政	口 (阿中英法俄西)	笔 一 每年一届
59. 环境署, 常驻代表委员会, 第 114 次会议[理事会第 19/32 号决定]	3月 16 日	内罗毕	°	口 (阿中英法俄西)	笔 一 每年四次会议
60. 发展政策委员会, 第十三届会议[经济及社会理事会第 1998/46 号决议]	3月 21-25 日	纽约	24 专	口 (阿中英法俄西)	笔 一 每年一届
61. 非洲经委会, 非洲财政、规划与经济发展部长会议, 委员会第四十四届会议[经济及社会理事会第 671(XXV)号决议]	3月 21-25 日	亚的斯亚贝巴	53 政	口 (阿英法)	笔 一 每年一届
62. 公务员制度委员会, 第七十二届会议[大会第 3357(XXIX)号决议]	3月 21 日-4月 1 日	纽约	15 专	口 (阿中英法俄西)	笔 一 每年两届
63. 人权理事会, 经济、社会和文化权利闭会期间论坛(社会论坛), 第四届会议[人权理事会第 6/13 号决议]	3月 28-30 日 (待定)	日内瓦	10 专	口 (阿中英法俄西)	笔 一 每年一届
64. 大陆架界限委员会, 第二十七届会议[《联合国海洋法公约》, 附件二, 第 2 条第(5)款]	3月 28 日-4月 1 日	纽约	21 专	口 (阿中英法俄西)	笔 一 每年两届
65. 人权理事会, 非洲人后裔问题专家工作组, 第十一届会议[人权理事会第 5/1 和第 9/14 号决议]	3月 28 日-4月 1 日	日内瓦	5 专	口 (阿中英法俄西)	笔 一 每年两届

机构	日期(2011年)	地点	成员	服务 ^a	周期
66. 和平利用外层空间委员会, 法律小组委员会, 第五十届会议[大会第 1472(XIV)号决议]	3月28日-4月8日	维也纳	69 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简 每年一届
67. 禁止酷刑委员会, 第四十六届会议[大会第 39/46号决议]	3月28日-4月15日	日内瓦	10 专	口 (英法俄西)	笔 简 每年两届
68. 人居署常驻代表委员会, 第 40 次会议[大会第 56/206号决议]	3月31日	内罗毕	^d	口 (阿中英法俄西)	笔 一
69. 大会, 第五委员会, 续会[《宪章》]	3月(4周)	纽约	192 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简
70. 联合国巴勒斯坦问题拉丁美洲和加勒比会议[大会第 64/17和 64/18号决议]	3月(3天)	待定	192 政	待定	笔 一
71. 非洲经委会, 非洲财政、规划与经济发展部长会议专家委员会, 第 30 次会议[经济及社会理事会第 671(XXV)号决议]	3月/4月 ^f	亚的斯亚贝巴	53 政	口 (阿英法)	笔 一 每年一届
72. 欧洲经委会, 第六十四届会议[经济及社会理事会第 36(IV)和 2006/38号决议]	3月/4月 ^f	日内瓦	56 政	口 (英法俄)	笔 一 每年一届
73. 公共行政专家委员会, 第十届会议[经济及社会理事会第 2001/45和 2003/60号决议]	4月4-8日	纽约	24 专	口 (阿中英法俄西)	笔 一 每年一届
74. 保护所有移徙工人及其家庭成员权利委员会, 第十四届会议[大会第 45/158号决议]	4月4-8日	日内瓦	10 专	口 (阿中英法俄西)	笔 简 每年两届
75. 人权理事会, 利用雇佣军作为侵犯人权和阻挠人民行使自决权利的手段问题工作组, 第十二届会议[人权理事会第 7/21号决议]	4月4-8日	日内瓦	5 专	口 (阿英俄西)	笔 一 每年三届
76. 裁军审议委员会[大会 S-10/2号决议]	4月4-22日 ^f	纽约	192 政	口 (阿中英法俄西)	笔 逐 每年一届
77. 安全理事会, 安全理事会第 692(1991)号决议所设联合国赔偿委员会理事会第七十三届会议 ^b	4月5-7日	日内瓦	15 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简 每年四届
78. 人口与发展委员会, 第四十四届会议[经济及社会理事会第 150(VII)、87(LVII)和 1995/55号决议]	4月11-15日	纽约	47 政	口 (阿中英法俄西)	笔 一 每年一届

机构	日期(2011年)	地点	成员	服务 ^a	周期
79. 残疾人权利委员会, 第五届会议[大会第 61/106 号决议和《残疾人权利公约》第 34 条]	4 月 11-15 日	日内瓦	12 专	口 (阿中英法俄西)	笔 简 每年两届
80. 人居署理事会, 第二十三届会议[经济及社会理事会第 1978/1 号决议和大会第 56/206 号决议]	4 月 11-15 日	内罗毕	58 政	口 (阿中英法俄西)	笔 一 每两年一届
81. 人权理事会, 来文工作组, 第八届会议[人权理事会第 5/1 号决议]	4 月 11-15 日	日内瓦	5 专	口 (阿中英法俄西)	笔 一 每年两届
82. 贸易法委员会, 采购工作组, 第二十届会议[大会第 33/92 号决议]	4 月 11-15 日	纽约	60 政	口 (阿中英法俄西)	笔 一 每年两届
83. 预防犯罪和刑事司法委员会, 第二十届会议[经济及社会理事会第 1992/1 号决议]	4 月 11-21 日	维也纳	40 政	口 (阿中英法俄西)	笔 一 每年一届
84. 独立审计咨询委员会, 第十四届会议[第 61/275 号决议]	4 月 12-14 日	纽约	5 专	口 (英俄)	笔 一 每年四届
85. 第四次联合国最不发达国家问题会议政府间筹备委员会[大会第 63/227 和 64/213 号决议]	4 月 18-25 日 ^f	纽约	15 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简
86. 新闻委员会, 第三十三届会议[大会第 33/115 C 号决议]	4 月 25 日-5 月 6 日	纽约	112 政	口 (阿中英法俄西)	笔 一 每年一届
87. 国际法委员会, 第六十三届会议, 第一期会议[大会第 174(II)号决议]	4 月 26 日-6 月 3 日 (待定)	日内瓦	34 专	口 (阿中英法俄西)	笔 简 每年一届
88. 经济及社会理事会, 组织会议续会[《宪章》]	4 月 27 日和 28 日	纽约	54 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简
89. 人权理事会, 不限成员名额发展权工作组, 第十二届会议[人权理事会第 9/3 号决议]	4 月(1 周) ^f	日内瓦	待定	口 (阿中英法俄西)	笔 一 每年一届
90. 禁止细菌(生物)及毒素武器的发展生产和储存以及销毁这类武器的公约缔约国第七届审查会议筹备委员会[缔约国第六届审查会议的决定] ^b	4 月(1 周) ^f	日内瓦	159 政	口 (阿中英法俄西)	笔 一
91. 经济及社会理事会与布雷顿森林机构、世界贸易组织和贸发会议举行的高级别特别会议[大会第 50/227 号和第 61/16 号决议以及经济及社会理事会第 2005/211 号决定]	4 月(1 天) ^f	纽约	54 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简

机构	日期(2011年)	地点	成员	服务 ^a	周期
92. 亚太经社会, 第六十七届会议[经济及社会理事会第37(IV)、69(V)和723 B(XXVIII)号决议]	4月/5月 ^f	待定	53 政	口 (中英法俄)	笔 — 每年一届
93. 联合国工作人员养恤金委员会[大会第248(III)号决议]	4月/5月 ^f (1次会议)	纽约	12 专	—	— 每年两届, 每届一次会议
94. 联合国系统行政首长协调理事会, 第一届常会[经济及社会理事会第2001/321号决定]	4月/5月 ^f	待定	26 秘	口 (英法)	笔 — 每年两届
95. 人权理事会, 任意拘留问题工作组, 第六十届会议[人权理事会第6/4号决议]	5月2-6日	日内瓦	5 专	口 (英法西)	笔 — 每年三届
96. 贸发会议, 投资、企业和发展委员会, 第三届会议[2008年4月20日至25日在阿克拉举行的联合国贸易和发展会议第十二届会议通过的《阿克拉协定》第四部分B节]	5月2-6日	日内瓦	°	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年一届
97. 联合国地名专家组, 第二十六届会议[经济及社会理事会第715 A(XXVII)和1314(XLIV)号决议]	5月2-6日	维也纳	80 专	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每两年一届
98. 可持续发展委员会, 第十九届会议[经济及社会理事会第1993/207和2005/228号决定]	5月2-13日	纽约	53 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年一届
99. 人权理事会, 普遍定期审查工作组, 第十一届会议[人权理事会第1/103号决定和第5/1号决议]	5月2-13日	日内瓦	47 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年三届
100. 经济、社会和文化权利委员会, 第四十六届会议[经济及社会理事会第1982/33号、第1985/17号和第1995/39号决议]	5月2-20日	日内瓦	18 专	口 (阿中英法俄西)	笔 简 每年两届
101. 审查军事支出标准汇报表的运作和进一步发展问题政府专家组, 第三届会议[大会第62/13号决议]	5月9-13日	纽约	15 专	口 (阿中英法俄西)	笔 —
102. 贸发会议, 贸易和发展委员会, 第三届会议[2008年4月20日至25日在阿克拉举行的联合国贸易和发展会议第十二届会议通过的《阿克拉协定》第四部分B节]	5月9-13日	日内瓦	°	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年一届
103. 国际麻醉品管制局, 第一百零一届会议[1961年《麻醉药品单一公约》第十一条]	5月2-13日	维也纳	13 专	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年两届或三届
104. 贸易法委员会, 破产法工作组, 第四十届会议[大会第33/92号决议]	5月16-20日	纽约	60 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年两届

机构	日期(2011年)	地点	成员	服务 ^a	周期
105. 非政府组织委员会, 续会[经济及社会理事会第 3(II)和 1296(XLIV)号决议和第 1995/304 和 1997/297 号决定]	5月16-24日	纽约	19 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年一届
106. 土著问题常设论坛, 第十届会议[经济及社会理事会第 2000/22 号决议]	5月16-27日	纽约	16 专	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年一届
107. 行政和预算问题咨询委员会[大会第 14(I)、173(II)、 32/103 和 64/243 号决议]	5月17日-7月22日	纽约	16 专	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年三届
108. 科学和技术促进发展委员会, 第十四届会议[大会第 46/235 号决议和经济及社会理事会第 2002/37 和 2006/46 号决议 和第 2003/291 号决定]	5月23-27日 (待定)	日内瓦	43 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年一届
109. 经济、社会和文化权利委员会, 会前工作组, 第四十七届 会议[经济及社会理事会第 1982/33 号、第 1985/17 号和第 1995/39 号决议]	5月23-27日	日内瓦	5 专	口 (英法俄西)	笔 — 每年两届
110. 贸易法委员会, 运输法工作组, 第二十三届会议[大会第 33/92 号决议]	5月23-27日	纽约	60 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年两届
111. 联合国反腐败公约缔约方会议: 联合国反腐败公约执行情 况检查组, 第二次会议[大会第 58/4 号决议和联合国反腐 败公约缔约方会议第 3/1 号决议]	5月23日-6月3日	维也纳	144 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年一届
112. 儿童权利委员会, 第五十七届会议[大会第 44/25、47/112 和 49/211 号决议]	5月30日-6月17日	日内瓦	18 专	口 (阿中英法俄西)	笔 简 每年三届
113. 人权理事会, 第十七届会议[大会第 60/251 号决议]	5月30日-6月17日	日内瓦	47 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简 每年不少于三届
114. 南南合作高级别委员会, 第十七届会议[大会第 33/134 和 58/220 号决议]	5月31日-6月3日	纽约	195 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每两年一届
115. 方案和协调委员会, 组织会议[经济及社会理事会第 2008(LX)号决议和大会第 31/93 号决议]	5月(1天)	纽约	34 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年一届
116. 大会, 第五委员会, 续会[《宪章》]	5月(4周)	纽约	192 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简
117. 投资委员会[大会第 248(III)号决议]	5月(1天)	纽约	11-12 专	—	— — 每年四次或五次 会议

机构	日期(2011年)	地点	成员	服务 ^a	周期
118. 根据第二个铲除殖民主义十年审查非自治领土情况的区域讨论会[大会第 54/91 号和第 63/110 号决议]	5 月(3 天)	待定	28 政	口 (英法西)	笔 — 每年一届
119. 联合国支持以色列-巴勒斯坦和平国际会议(大会第 64/17 和 64/18 号决议)	5 月(2 天)	待定	192 政	待定	笔 —
120. 裁军谈判会议, 第二期会议[大会第 1722(XVI)号, S-10/2 号和 34/83 L 号决议]	5 月至 6 月(7 周)	日内瓦	61 政	口 (阿中英法俄西)	笔 逐 每年一届, 每届三期
121. 和平利用外层空间委员会, 第五十四届会议[大会第 1472 A(XIV)号决议]	6 月 1-10 日	维也纳	69 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年一届
122. 粮食计划署, 执行局, 年度会议[经济及社会理事会第 1995/227 号决定和大会第 50/8 号决议] ^b	6 月 6-10 日	罗马	36 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年一届
123. 开发署和人口基金, 执行局, 年度会议[大会第 2029(XX) 号和第 48/162 号决议]	6 月 6-17 日	纽约	36 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年一届
124. 会费委员会, 第七十一届会议[大会第 14(I)A 号决议]	6 月 6-24 日	纽约	18 专	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年一届
125. 方案和协调委员会, 第五十一届会议[经济及社会理事会第 2008(LX)号决议和大会第 31/93 号决议]	6 月 6 日-7 月 1 日	纽约	34 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年一届
126. 海洋事务和海洋法不限成员名额非正式协商进程, 第十二次会议[大会第 60/30 和 63/111 号决议]	6 月 13-17 日	纽约	192 政	口 (阿中英法俄西)	笔 —
127. 麻醉药品委员会, 欧洲区域各国禁毒执法机构负责人会议, 第九届会议[经济及社会理事会第 1993/36 号决议]	6 月 14-17 日	维也纳	46 政	口 (英法俄西)	笔 — 每两年一届
128. 环境署, 常驻代表委员会, 第 115 次会议[理事会第 19/32 号决定]	6 月 15 日	内罗毕	°	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年四次会议
129. 儿童基金会, 执行局, 年度会议[大会第 57(I) 号和第 48/162 号决议]	6 月 20-23 日	纽约	36 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年一届
130. 禁止酷刑委员会, 防范酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格待遇或处罚小组委员会, 第十四届会议[禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚公约任择议定书第一部分, 第 2 条和人权理事会的报告(A/61/53)]	6 月 20-24 日	日内瓦	10 专	口 (英法俄西)	笔 简 每年三届

机构	日期(2011年)	地点	成员	服务 ^a	周期
131. 儿童权利委员会, 会前工作组, 第五十八届会议[大会第44/25、47/112和49/211号决议]	6月20-24日	日内瓦	18 专	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年三届
132. 人权理事会, 强迫或非自愿失踪问题工作组, 第九十四届会议[人权理事会第7/12号决议]	6月20-24日	日内瓦	5 专	口 (阿英法西)	笔 — 每年三届
133. 人权理事会, 情况工作组, 第八届会议[人权理事会第5/1号决议]	6月20-24日	日内瓦	5 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年两届
134. 危险货物运输问题专家小组委员会, 第三十九届会议[经济及社会理事会第1989/104和1999/65号决议]	6月20-24日	日内瓦	23 政	口 (中英法俄西)	笔 — 每年一或两届
135. 联合国海洋法公约缔约国, 第二十一届会议[大会第37/66和49/28号决议]	6月20日-7月1日	纽约	138 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年一或两届
136. 贸发会议, 国际会计和报告准则政府间专家工作组, 第二十七届会议[经济及社会理事会第1982/67号决议]	6月21-24日	日内瓦	34	口 (阿中英法俄西)	笔 —
137. 人居署常驻代表委员会, 第41次会议[大会第56/206号决议]	6月22日	内罗毕	^d	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年四次会议
138. 全球化学品统一分类标签制度专家小组委员会, 第二十一届会议[经济及社会理事会第1989/104和1999/65号决议]	6月27-29日	日内瓦	23 政	口 (中英法俄西)	笔 — 每年一届或两届
139. 人权条约机构主席会议, 第二十三届会议[大会第46/111和49/178号决议]	6月27日-7月1日	日内瓦	8 专	口 (英法西)	笔 — 每年一届
140. 联合国国际贸易法委员会, 第四十四届会议[大会第2205(XXI)号决议]	6月27日-7月15日	维也纳	60 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简 每年一届
141. 气候公约, 公约缔约方会议附属机构会议[大会第62/86号决议]	6月(2周)	伯恩	189 政	口 (阿中英法俄西)	笔 —
142. 联合国工作人员养恤金联合委员会, 精算师委员会[大会第1561(XV)号决议, 第XXIX条]	6月	日内瓦	5 专	—	笔 — 每年一届
143. 给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会[大会第1654(XVI)号决议]	6月/7月(最多20次会议)	纽约	28 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简
144. 人权事务委员会, 会前来文工作组, 第一百零二届会议[大会第2200 A(XXI)号决议]	7月4-8日	日内瓦	9 专	口 (英法俄西)	笔 — 每年三届

机构	日期(2011年)	地点	成员	服务 ^a	周期
145. 经济及社会理事会, 实质性会议[《宪章》]	7月4-29日	日内瓦	54 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简
146. 国际法委员会, 第六十三届会议, 第二期会议[大会第174(II)号决议]	7月4日-8月12日	日内瓦	34 专	口 (阿中英法俄西)	笔 简 每年一届
147. 贸发会议, 竞争法和竞争政策政府间专家组第十一届会议[贸易和发展理事会第十三届执行会议的决定(1996年7月8日)和大会第51/167号决议]	7月5-8日	日内瓦	待定	口 (阿中英法俄西)	笔 一 视需要而定
148. 消除对妇女歧视委员会, 公约任择议定书来文工作组[大会第55/70和62/218号决议]	7月6-8日	纽约	5 专	口 (英法西)	笔 一 每年三届
149. 独立审计咨询委员会, 第十五届会议[第61/275号决议]	7月6-8日	纽约	5 专	口 (英俄)	笔 一 每年四届
150. 联合国审计委员会, 第六十五届常会[大会第74(I)号决议]	7月7-8日	纽约	3 专	口 (中英法)	笔 一 每年一届
151. 人权理事会, 土著人民权利专家机制, 第四届会议[人权理事会第6/36号决议]	7月11-15日	日内瓦	5 专	口 (阿中英法俄西)	笔 一 每年一届
152. 公务员制度委员会, 第七十三届会议[大会第3357(XXIX)号决议]	7月11-22日	待定	15 专	口 (阿中英法俄西)	笔 一 每年两届
153. 消除对妇女歧视委员会, 第四十九届会议[大会第34/180和62/218号决议]	7月11-29日	纽约	23 专	口 (阿中英法俄西)	笔 简 每年三届
154. 人权事务委员会, 第一百零二届会议[大会第2200 A(XXI)号决议]	7月11-29日	日内瓦	18 专	口 (阿英法俄西)	笔 简 每年三届
155. 联合国武器贸易条约会议筹备委员会, 第三届会议[大会第63/240和64/48号决议]	7月11-29日	纽约	192 政	口 (阿中英法俄西)	笔 一
156. 联合国工作人员养恤金联合委员会, 第五十八届会议[大会第248(III), 46/200和61/240号决议]	7月18-22日	纽约	33 专	口 (英法)	笔 一 每年一届
157. 裁军事项咨询委员会, 第五十六届会议[大会第37/99 K号决议]	7月(3-4天)	纽约	15 专	口 (阿中英法俄西)	笔 一 每年两届

机构	日期(2011年)	地点	成员	服务 ^a	周期
158. 投资委员会[大会第 248(III)号决议]	7月(1天)	纽约	11-12 专	— —	— 每年四次或五次会议
159. 联合国民间社会支持以色列-巴勒斯坦和平国际会议[大会第 64/17 和 64/18 号决议]	7月(3天)	待定	192 政	口 笔 (阿中英法俄西)	—
160. 联合国工作人员养恤金联合委员会, 常设委员会[大会第 248(III)号决议]	7月(1次会议)	纽约	15 专	口 笔 (英法)	— 每年一届
161. 国际法讨论会[大会第 49/51 号决议]	7月/8月(3周)	日内瓦	30 专	口 — (英法西)	— 每年一届
162. 裁军谈判会议, 第三期会议[大会第 1722(XVI), S-10/2 和 34/83 L 号决议]	7月至9月(7周)	日内瓦	61 政	口 笔 (阿中英法俄西)	逐 每年一届, 每届三期
163. 消除对妇女歧视委员会, 会前工作组[大会第 45/124、47/94 和 62/218 号决议]	8月 1-5 日	纽约	4 专	口 笔 (英法西)	— 每年三届
164. 人权理事会咨询委员会, 第七届会议[人权理事会第 5/1 号决议]	8月 2-5 日	日内瓦	18 专	口 笔 (阿中英法俄西)	简 每年两届
165. 大陆架界限委员会, 第二十八届会议[《联合国海洋法公约》, 附件二, 第 2 条第(5)款]	8月 15-19 日	纽约	21 专	口 笔 (阿中英法俄西)	— 每年两届
166. 消除种族歧视委员会, 第七十九届会议[大会第 2106 A(XX) 号决议]	8月 15 日-9月 8 日	日内瓦	18 专	口 笔 (阿中英法俄西)	简 每年两届
167. 联合国原子辐射影响问题科学委员会, 第五十八届会议[大会第 913(X)号决议]	8月 16-20 日	维也纳	21 政	口 笔 (中英法俄西)	— 每年一届
168. 联合国反腐败公约缔约方会议: 防范措施问题不限成员名额的政府间工作组, 第二次会议[大会第 58/4 号决议和联合国反腐败公约缔约方会议第 3/2 号决议]	8月 22-24 日	维也纳	144 政	口 笔 (阿中英法俄西)	— 每年一届
169. 人权理事会以雇佣军为手段侵犯人权和阻挠人民行使自决权问题工作组. 第十三届会议[人权理事会第 7/21 号决议]	8月 22-26 日	纽约	5 专	口 笔 (阿英俄西)	— 每年三届
170. 联合国反腐败公约缔约方会议: 资产回收问题不限成员名额的政府间工作组, 第二次会议[大会第 58/4 号决议和联合国反腐败公约缔约方会议第 3/3 号决议]	8月 25-26 日	维也纳	144 政	口 笔 (阿中英法俄西)	— 每年一届

机构	日期(2011年)	地点	成员	服务 ^a	周期
171. 人权理事会, 任意拘留问题工作组, 第六十一届会议[人权理事会第 6/4 号决议]	8月29日-9月2日	日内瓦	5 专	口 笔 (英法西)	— 每年三届
172. 人权理事会, 来文工作组, 第九届会议[人权理事会第 5/1 号决议]	8月29日-9月2日	日内瓦	5 专	口 笔 (阿中英法俄西)	— 每年两届
173. 贸发会议, 战略框架和方案预算工作队(技术合作), 第五十九届会议[贸发会议第 114(V)号决议和贸易和发展理事会第 156(XVII)号决定]	9月5-7日	日内瓦	°	口 笔 (阿中英法俄西)	—
174. 开发署和人口基金, 执行局, 第二届常会[大会第 2029(XX)和 48/162 号决议]	9月6-9日	纽约	36 政	口 笔 (阿中英法俄西)	— 每年两届
175. 行政和预算问题咨询委员会[大会第 14(I)、173(II)、32/103 和 64/243 号决议]	9月6日-12月16日	纽约	16 专	口 笔 (阿中英法俄西)	— 每年三届
176. 残疾人权利公约缔约国会议, 第三届会议[大会第 61/106 号决议和《残疾人权利公约》第 40 条]	9月7-9日	纽约	待定	口 笔 (阿中英法俄西)	简 每两年一届
177. 儿童基金会, 执行局, 第二届常会[大会第 57(I)和 48/162 号决议]	9月12-15日 ⁸	纽约	36 政	口 笔 (阿中英法俄西)	— 每年两届
178. 贸易法委员会, 仲裁工作组, 第五十五届会议[大会第 33/92 号决议]	9月12-16日(待定)	维也纳	60 政	口 笔 (阿中英法俄西)	— 每年两届
179. 联合国当代形式奴隶制问题自愿信托基金, 董事会, 第十六届会议[大会第 46/122 号决议]	9月12-16日	日内瓦	5 专	口 笔 (英法西)	— 每年一届
180. 保护所有移徙工人及其家庭成员权利委员会, 第十五届会议[大会第 45/158 号决议]	9月12-23日	日内瓦	10 专	口 笔 (阿中英法俄西)	简 每年两届
181. 贸发会议, 贸易和发展理事会, 第五十八届会议[大会第 1995(XIX)号决议和贸发会议第 114(V)号决议]	9月12-23日	日内瓦	153 政	口 笔 (阿中英法俄西)	— 每年一届
182. 人权理事会, 第十八届会议[第 60/251 号决议]	9月12-30日	日内瓦	47 政	口 笔 (阿中英法俄西)	简 每年不少于三届
183. 大会, 第六十六届会议[《宪章》]	9月13日至12月	纽约	192 政	口 笔 (阿中英法俄西)	逐/ 简 ^b

机构	日期(2011年)	地点	成员	服务 ^a	周期
184. 环境署, 常驻代表委员会, 第 116 次会议[理事会第 19/32 号决定]	9 月 14 日	内罗毕	^e	口 笔 (阿中英法俄西)	— 每年四次会议
185. 残疾人权利委员会, 第六届会议[大会第 61/106 号决议和《残疾人权利公约》第 34 条]	9 月 19-23 日	日内瓦	12 专	口 笔 (阿中英法俄西)	简 每年两届
186. 儿童权利委员会, 第五十八届会议[大会第 44/25、47/112 和 49/211 号决议]	9 月 19 日- 10 月 7 日	日内瓦	18 专	口 笔 (阿中英法俄西)	简 每年三届
187. 人居署常驻代表委员会, 第 42 次会议[大会第 56/206 号决议]	9 月 21 日	内罗毕	^d	口 笔 (阿中英法俄西)	— 每年四次会议
188. 消除对妇女歧视委员会, 公约任择议定书来文工作组[大会第 55/70 和 62/218 号决议]	9 月 28-30 日	日内瓦	5 专	口 笔 (英法西)	— 每年三届
189. 会议委员会, 实质性会议[大会第 43/222 B 号决议]	9 月(5 天)	纽约	21 政	口 笔 (阿中英法俄西)	—
190. 大会高级别全体会议, 预防和控制非传染病问题[大会第 64/265 号决议]	9 月	纽约	192 政	口 笔 (阿中英法俄西)	逐
191. 举行为期一天的全体会议, 纪念反对种族主义、种族歧视、仇外心理和相关不容忍行为世界会议十周年	9 月	纽约	192 政	口 笔 (阿中英法俄西)	逐
192. 近东救济工程处, 咨询委员会[大会第 302(IV)号决议]	9 月(1 天)	安曼	10 政	口 笔 (阿英法)	— 每年一届
193. 人权事务委员会, 会前来文工作组, 第一百零三届会议[大会第 2200 A(XXI)号决议]	10 月 3-7 日	日内瓦	9 专	口 笔 (英法俄西)	— 每年三届
194. 难民署, 执行委员会, 第六十二届会议[大会第 1166(XII) 和第 62/123 号决议]	10 月 3-7 日	日内瓦	78 政	口 笔 (阿中英法俄西)	简 每年一届
195. 人权理事会, 普遍定期审查工作组, 第十二届会议[人权理事会第 1/103 号决定和第 5/1 号决议]	10 月 3-14 日	日内瓦	47 政	口 笔 (阿中英法俄西)	— 每年三届
196. 消除对妇女歧视委员会, 第五十届会议[大会第 34/180 和 62/218 号决议]	10 月 3-21 日	日内瓦	23 专	口 笔 (阿中英法俄西)	简 每年三届

机构	日期(2011年)	地点	成员	服务 ^a	周期
197. 儿童权利委员会, 会前工作组, 第五十九届会议[大会第44/25、47/112和49/211号决议]	10月10-14日	日内瓦	18 专	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年三届
198. 贸易法委员会, 电子商务工作组, 第四十五届会议[大会第33/92号决议]	10月10-14日	维也纳	60 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年一届
199. 防治荒漠化公约秘书处, 公约缔约方会议, 第十届会议, 以及附属机构会议[大会第62/193号决议]	10月10-21日	大韩民国	185 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每两年一届
200. 贸易法委员会, 采购工作组, 第二十一届会议[大会第33/92号决议]	10月17-21日 (待定)	维也纳	60 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年两届
201. 人权理事会拟订种族主义方面补充标准特设委员会[人权理事会第3/103号决定和第6/21号决议]	10月17-28日	日内瓦	待定	口 (阿中英法俄西)	笔 —
202. 人权事务委员会, 第一百零三届会议[大会第2200 A(XXI)号决议]	10月17日 -11月4日	日内瓦	18 专	口 (阿中英法俄西)	笔 简 每年三届
203. 禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚公约缔约国第十三次会议[大会第39/46 A号决议]	10月18日	日内瓦	139 政	口 (英法俄西)	笔 简 每两年一届
204. 消除对妇女歧视委员会, 会前工作组[大会第45/124、47/94和62/218号决议]	10月24-28日	日内瓦	4 专	口 (英法西)	笔 — 每年三届
205. 联合国援助酷刑受害者自愿基金, 董事会, 第三十五届会议[大会第36/151号决议]	10月24-28日	日内瓦	5 专	口 (英法西)	笔 — 每年两届
206. 国际麻醉品管制局, 第一百零二届会议[1961年《麻醉药品单一公约》第十一条]	10月24日 -11月4日	维也纳	13 专	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年两届或三届
207. 贸易法委员会, 破产法工作组, 第四十一届会议[大会第33/92号决议]	10月31日 -11月4日(待定)	维也纳	60 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年两届
208. 人权理事会, 有效执行德班宣言和行动纲领政府间工作组, 第九届会议[人权理事会第1/5号决议]	10月31日 -11月11日	日内瓦	待定	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年一届
209. 禁止酷刑委员会, 第四十七届会议[大会第39/46号决议]	10月31日 -11月18日(待定)	日内瓦	10 专	口 (英法俄西)	笔 简 每年两届
210. 大会, 第五次发展筹资问题高级别对话[大会第57/250号决议]	10月 (2天或3天)	纽约	192 政	口 (阿中英法俄西)	笔 逐 每两年一届

机构	日期(2011年)	地点	成员	服务 ^a	周期
211. 联合国系统行政首长协调理事会, 第二届常会[经济及社会理事会第 2001/321 号决定]	10 月	纽约	26 秘	口 (英法)	笔 — 每年两届
212. 国际税务合作专家委员会, 第七届会议[经济及社会理事会第 1273(XLIII)、1765(LIV)和 2004/69 号决议]	10 月/11 月 (1 周)	日内瓦	25 专	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年一届
213. 联合国工作人员养恤金委员会[大会第 248(III)号决议]	10 月/11 月 (1 次会议)	纽约	12 专	—	— 每年两届, 每届 一次会议
214. 人权理事会, 强迫或非自愿失踪问题工作组, 第九十五届会议[人权理事会第 7/12 号决议]	11 月 3-11 日	日内瓦	5 专	口 (阿英法西)	笔 — 每年三届
215. 粮食计划署, 执行局, 第二届常会[经济及社会理事会第 1995/227 号决定和大会第 50/8 号决议] ^b	11 月 7-11 日	罗马	36 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年两届
216. 人权领域技术合作自愿基金, 董事会, 第三十五届会议[经济及社会理事会第 1993/283 号决定]	11 月 8-11 日	日内瓦	5 专	口 (英法)	笔 — 每年两届
217. 禁止酷刑委员会, 防范酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格待遇或处罚小组委员会, 第十五届会议[禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚公约任择议定书第一部分, 第 2 条和人权理事会的报告(A/61/53)]	11 月 14-18 日	日内瓦	10 专	口 (英法俄西)	笔 简 每年三届
218. 贸易法委员会, 运输法工作组, 第二十四届会议[大会第 33/92 号决议]	11 月 14-18 日 (待定)	维也纳	60 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年两届
219. 经济、社会和文化权利委员会, 第四十七届会议[经济及社会理事会第 1982/33、1985/17 和 1995/39 号决议]	11 月 14 日 -12 月 2 日	日内瓦	18 专	口 (阿英法俄西)	笔 简 每年两届
220. 人权理事会, 任意拘留问题工作组, 第六十二届会议[人权理事会第 6/4 号决议]	11 月 15-25 日	日内瓦	5 专	口 (英法西)	笔 — 每年三届
221. 贸发会议, 战略框架和方案预算工作队(技术合作), 第六十届会议[贸发会议第 114(V)号决议和贸易和发展理事会第 156(XVII)号决定]	11 月 21-25 日	日内瓦	°	口 (阿中英法俄西)	笔 —
222. 人权理事会, 利用雇佣军作为侵犯人权和阻挠人民行使自决权利的手段问题工作组, 第十四届会议[人权理事会第 7/21 号决议]	11 月 28 日 -12 月 2 日	日内瓦	5 专	口 (阿英俄西)	笔 — 每年三届

机构	日期(2011年)	地点	成员	服务 ^a	周期
223. 危险货物运输问题专家小组委员会, 第四十届会议[经济及社会理事会第 1989/104 和 1999/65 号决议]	11 月 28 日 -12 月 7 日	日内瓦	22 政	口 (中英法俄西)	笔 — 每年一届或两届
224. 气候公约, 公约缔约方会议, 第十七届会议, 以及附属机构会议[大会第 62/86 号决议]	11 月 28 日 -12 月 9 日	南非	189 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年一届
225. 巴勒斯坦人民行使不可剥夺权利委员会, 声援巴勒斯坦人民国际日特别会议[大会第 32/40 B 和第 33/28 号决议]	11 月 29 日	纽约	25 政	口 (阿中英法俄西)	笔 逐 每年一届
226. 联合国国际法教学、研究、传播和广泛了解协助方案咨询委员会, 第四十四届会议[大会第 2099(XX)号决议]	11 月 (2 天)	纽约	25 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年一届
227. 禁止或限制使用某些可被认为具有过分伤害力或滥杀滥伤作用的常规武器公约缔约国年度会议[公约] ^b	11 月	日内瓦	109 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简 每年一届
228. 禁止或限制使用某些可被认为具有过分伤害力或滥杀滥伤作用的常规武器公约第五号议定书缔约国会议[订正议定书第 10 条] ^b	11 月 (2 天)	日内瓦	29 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简
229. 投资委员会[大会第 248(III)号决议]	11 月 (1 天)	纽约	11-12 专	—	— 每年四次或五次 会议
230. 禁止或限制使用某些可被认为具有过分伤害力或滥杀滥伤作用的常规武器公约缔约国审议大会[公约] ^b	11 月 (7 天)	日内瓦	89 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简 每年一届
231. 禁止或限制使用某些可被认为具有过分伤害力或滥杀滥伤作用的常规武器公约经修正的第二号议定书缔约国第十三届年度会议[订正议定书第 13 条第 1 款] ^b	11 月 (1 天)	日内瓦	69 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简 每年一届
232. 联合国发展活动认捐会议[大会第 32/197 号决议]	11 月 (1 天)	纽约	195 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年一届
233. 裁军审议委员会, 组织会议[大会 S-10/2 号决议]	11/12 月 (1 天或 2 天) ⁸	纽约	192 政	口 (阿中英法俄西)	笔 逐 每年一届
234. 联合国、各专门机构和国际原子能机构外聘审计团[大会第 347(IV)和 1438(XIV)号决议]	11 月/12 月	待定	9 专	口 (中英法)	笔 — 每年一届
235. 禁止细菌(生物)及毒素武器的发展生产和储存以及销毁这类武器的公约缔约国第七届审查会议[缔约国第六届审查会议的决定] ^b	11 月/12 月 (3 周)	日内瓦	159 政	口 (阿中英法俄西)	笔 —

机构	日期(2011年)	地点	成员	服务 ^a	周期
236. 关于禁止使用、储存、生产和转让杀伤人员地雷及销毁此种地雷的公约缔约国, 第十一届会议[《公约》第 11 条第 2 款] ^b	11 月/12 月 (1 周)	待定	155 政	口 (阿中英法俄西)	笔 —
237. 联合国审计委员会, 特别会议[大会第 74(I) 号决议]	11 月/12 月	待定	3 专	口 (中英法)	笔 — 每年一届
238. 经济、社会和文化权利委员会, 会前工作组, 第四十七届会议[经济及社会理事会第 1982/33 号、第 1985/17 号和第 1995/39 号决议]	12 月 5-9 日	日内瓦	5 专	口 (英法俄西)	笔 — 每年两届
239. 宣布向联合国难民事务高级专员方案提供自愿捐款的大会特设委员会[大会第 55/75 号决议]	12 月 6 日	日内瓦	195 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年一次会议
240. 人居署常驻代表委员会, 第 43 次会议[大会第 56/206 号决议]	12 月 7 日	内罗毕	^d	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年四次会议
241. 全球化学品统一分类标签制度专家小组委员会, 第二十二届会议[经济及社会理事会第 1989/104 和 1999/65 号决议]	12 月 7-9 日	日内瓦	23 政	口 (中英法俄西)	笔 — 每年一届或两届
242. 第五次保护所有移徙工人及其家庭成员权利国际公约缔约国会议[大会第 57/218 号决议]	12 月 8 日	纽约	待定	口 (阿中英法俄西)	笔 简 每两年一届
243. 麻醉药品委员会, 第五十四届会议续会[经济及社会理事会第 9(I) 和 1991/39 号决议]	12 月 12 日	维也纳	53 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年一届
244. 贸易法委员会, 物权担保问题工作组, 第二十届会议[大会第 33/92 号决议]	12 月 12-16 日 (待定)	维也纳	60 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年两届
245. 预防犯罪和刑事司法委员会, 第二十届会议续会[经济及社会理事会第 2009/251 号决定]	12 月 13 日	维也纳	40 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年一届
246. 环境署, 常驻代表委员会, 第 117 次会议[理事会第 19/32 号决定]	12 月 14 日	内罗毕	^e	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年四届
247. 人权理事会, 少数群体问题论坛, 第四届会议[人权理事会第 6/15 号决议]	12 月 15-16 日	日内瓦	5 专	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年一届
248. 宣布为联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处提供自愿捐款的大会特设委员会[大会第 1729(XVI) 号决议]	12 月(1 次会议)	纽约	195 政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 每年一次会议

机构	日期(2011年)	地点	成员	服务 ^a	周期
249. 联合国大学, 理事会, 第五十六届会议[大会第 3081 (XXVIII) 号决议]	12 月(1 周)	东京	28 专	口 (英法) 笔	— 每年一届
250. 会议委员会[大会第 43/222 B 号决议]	视需要而定	纽约	21 政	口 (阿中英法俄西) 笔	— 视需要而定
251. 东道国关系委员会[大会第 2819 (XXVI) 号决议]	视需要而定	纽约	19 政	口 (阿中英法俄西) 笔	— 视需要而定
252. 巴勒斯坦人民行使不可剥夺权利委员会[大会第 3376 (XXX) 号决议]	视需要而定	纽约	25 政	口 (阿中英法俄西) 笔	简 视需要而定
253. 欧洲经委会, 委员会和工作组[经济及社会理事会第 36 (IV) 号决议]	视需要而定	日内瓦	55 政	待定 笔	— 视需要而定
254. 经济及社会理事会, 正式/非正式会议[《宪章》和大会第 50/227 和 61/16 号决议]	视需要而定	纽约	54 政	口 (阿中英法俄西) 笔	简 ⁱ 视需要而定
255. 人权理事会, 组织会议和闭会期间会议以及特别会议 [大会第 60/251 号决议]	视需要而定	日内瓦	47 政	口 (阿中英法俄西) 笔	简 ⁱ 视需要而定
256. 起诉应对 1994 年 1 月 1 日至 12 月 31 日期间在卢旺达境内的种族灭绝和其他严重违反国际人道主义法行为负责者和应对这一期间邻国境内种族灭绝和其他这类违法行为负责的卢旺达公民的国际刑事法庭[安全理事会第 955 (1994) 号决议]	视需要而定	阿鲁沙	11 专	口 (英法) 笔	— 视需要而定
257. 起诉应对 1991 年以来前南斯拉夫境内所犯的严重违反国际人道主义法行为负责者的国际法庭[安全理事会第 808 (1993) 号决议和大会第 47/235 号决议]	视需要而定	海牙	11 专	口 (英法) 笔	— 视需要而定
258. 安全理事会[《宪章》]	视需要而定	纽约	15 政	口 (阿中英法俄西) 笔	逐 视需要而定
259. 安全理事会关于塞拉里昂的第 1132 (1997) 号决议所设委员会	视需要而定	纽约	15 政	口 (阿中英法俄西) 笔	简 视需要而定
260. 安全理事会关于基地组织和塔利班及有关个人和实体的第 1267 (1999) 号决议所设委员会	视需要而定	纽约	15 政	口 (阿中英法俄西) 笔	简 视需要而定

机构	日期(2011年)	地点	成员	服务 ^a	周期	
261. 安全理事会关于反恐怖主义的第 1373(2001)号决议所设委员会	视需要而定	纽约	15 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简	视需要而定
262. 安全理事会第 1518(2003)号决议所设委员会	视需要而定	纽约	15 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简	视需要而定
263. 安全理事会关于利比里亚问题的第 1521(2003)号决议所设委员会	视需要而定	纽约	15 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简	视需要而定
264. 安全理事会关于刚果民主共和国问题的第 1533(2004)号决议所设委员会	视需要而定	纽约	15 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简	视需要而定
265. 安全理事会第 1540(2004)号决议所设委员会	视需要而定	纽约	15 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简	视需要而定
266. 安全理事会关于科特迪瓦问题的第 1572(2004)号决议所设委员会	视需要而定	纽约	15 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简	视需要而定
267. 安全理事会关于苏丹的第 1591(2005)号决议所设委员会	视需要而定	纽约	15 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简	视需要而定
268. 安全理事会第 1636(2005)号决议所设委员会	视需要而定	纽约	15 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简	视需要而定
269. 安全理事会第 1718(2006)号决议所设委员会	视需要而定	纽约	15 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简	视需要而定
270. 安全理事会第 1737(2006)号决议所设委员会	视需要而定	纽约	15 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简	视需要而定
271. 安全理事会关于索马里问题的第 751(1992)号决议所设委员会	视需要而定	纽约	15 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简	视需要而定
272. 安全理事会专家委员会[安全理事会第 1 次会议的决定, 1946 年]	视需要而定	纽约	15 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简	视需要而定
273. 安全理事会, 安理会在总部以外地点开会问题委员会 [安全理事会第 1625 次会议的决定]	视需要而定	纽约	15 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简	视需要而定

机构	日期(2011年)	地点	成员	服务 ^a	周期
274. 安全理事会, 接纳新会员国委员会[安全理事会第 42 次会议(1946 年)的决定]	视需要而定	纽约	15 政	口 笔 (阿中英法俄西)	简 视需要而定
275. 安全理事会, 安全理事会第 692(1991)号决议所设联合国赔偿委员会理事会 ^b	视需要而定	日内瓦	15 政	口 笔 (阿中英法俄西)	简 视需要而定
276. 维持和平行动特别委员会及其工作组 [大会第 2006(XIX)号决议]	视需要而定	纽约	144 政	口 笔 (阿中英法俄西)	— 视需要而定
277. 托管理事会(和起草委员会)[《宪章》]	视需要而定	纽约	5 政	口 笔 (中英法俄)	逐 视需要而定
278. 贸发会议, 与秘书长及贸易和发展理事会主席磋商[贸易和发展理事会第十三届执行会议的决定(1996 年 7 月 8 日)和大会第 51/167 号决议]	视需要而定 (最多 30 次会议)	日内瓦	°	口 笔 (阿中英法俄西)	— 视需要而定
279. 贸发会议, 贸易和发展理事会执行会议[1996 年 7 月 8 日贸易和发展理事会第十三届执行会议的决定和大会第 51/167 号决议]	视需要而定 (3 天)	日内瓦	°	口 笔 (阿中英法俄西)	— 视需要而定
280. 贸发会议, 其他商品大会和商品会议[贸易和发展理事会第十三届执行会议的决定(1996 年 7 月 8 日)和大会第 51/167 号决议]	视需要而定 最多 30 次会议)	日内瓦	°	口 笔 (阿中英法俄西)	— 视需要而定
281. 贸发会议, 讨论会和研究小组[贸易和发展理事会第十三届执行会议的决定(1996 年 7 月 8 日)和大会第 51/167 号决议]	视需要而定 (最多 20 次会议)	日内瓦	°	口 笔 (阿中英法俄西)	— 视需要而定
282. 开发署和人口基金, 执行局, 简报和非正式协商[大会第 2020(XX)和 48/162 号决议]	视需要而定	纽约	36 政	口 笔 (阿中英法俄西)	— 视需要而定
283. 儿童基金会, 执行局, 简报和非正式协商[大会第 57(I)和 48/162 号决议]	视需要而定	纽约	36 政	口 笔 (阿中英法俄西)	— 视需要而定
284. 联合国巴勒斯坦和解委员会[大会第 194(III)号决议]	视需要而定	纽约	3 政	口 笔 (英法)	— 视需要而定
285. 印度洋特设委员会[大会第 299(XXVIII)和第 62/14 号决议]	待定	纽约	43 政	口 笔 (阿中英法俄西)	简 每二年一届
286. 对世界金融和经济危机及其对发展的影响问题会议成果文件所列问题采取后续行动的大会不限成员名额特设工作组 [大会第 63/305 号决议] ¹	待定	纽约	192 政	口 笔 (阿中英法俄西)	

机构	日期(2011年)	地点	成员	服务 ^a	周期	
287. 振兴大会特设工作组[大会第 63/309 号决议] ^j	待定	纽约	192 政	口 (阿中英法俄西)	笔	
288. 麻醉药品委员会, 非洲区域各国禁毒执法机构负责人会议, 第二十一届会议[经济及社会理事会第 1985/11 号决议]	待定	亚的斯亚贝巴, 或本区域的一个首都	53 政	口 (阿英法)	笔	— 每年一届
289. 麻醉药品委员会, 亚洲和太平洋区域各国禁毒执法机构负责人会议, 第三十五届会议[经济及社会理事会第 1985/11 和 1988/15 号决议]	待定	曼谷, 或本区域的一个首都	51 政	口 (中英法俄)	笔	— 每年一届
290. 麻醉药品委员会, 拉丁美洲和加勒比区域各国禁毒执法机构负责人会议, 第二十一届会议[经济及社会理事会第 1987/34 和 1988/15 号决议]	待定	新加坡, 或本区域的一个首都	41 政	口 (英法西)	笔	— 每年一届
291. 麻醉药品委员会, 近东和中东非法贩卖毒品及有关问题小组委员会, 第四十六届会议[经济及社会理事会第 1776(LIV)号决议]	待定	本区域的一个首都	23 政	口 (阿英俄)	笔	— 每年一届
292. 会议委员会, 组织会议[大会第 43/222 B 号决议]	待定	纽约	21 政	口 (阿中英法俄西)	笔	—
293. 非政府组织委员会, 组织会议[经济及社会理事会第 3(II) 和 1296(XLIV)号决议和第 1995/304 和第 1997/297 号决定]	待定	纽约	19 政	口 (阿中英法俄西)	笔	— 每年一届
294. 联合国反腐败公约缔约方会议, 第四届会议[大会第 58/4 号决议]	待定	摩洛哥	144 政	口 (阿中英法俄西)	笔	— 每两年一届
295. 第四次联合国最不发达国家问题会议[大会第 63/227 和 64/213 号决议]	待定 2011 年上半年 (5 天)	土耳其	待定	口 (阿中英法俄西)	笔	—
296. 南南合作高级别委员会, 组织会议[大会第 33/134 和 58/220 号决议]	待定	纽约	195 政	口 (阿中英法俄西)	笔	— 每两年一届
297. 联合国财政情况高级别不限成员名额工作组[大会第 49/143 号决议] ^j	待定	纽约	192 政	口 (阿中英法俄西)	笔	—
298. 人权理事会, 非洲人后裔问题专家工作组, 第十二届会议[人权理事会第 5/1 和第 9/14 号决议]	待定	日内瓦	5 专	口 (阿中英法俄西)	笔	— 每年两届
299. 独立审计咨询委员会, 第十六届会议[第 61/275 号决议]	待定	待定	5 专	口 (英俄)	笔	— 每年四届

机构	日期(2011年)	地点	成员	服务 ^a	周期
300. 和平纲领非正式不限成员名额工作组和(或)其小组[大会第 47/120 号决议] ^d	待定	纽约	192 政	口 (阿中英法俄西)	笔 —
301. 建设和平委员会[大会第 60/180 号决议和安全理事会第 1645(2005)号决议]	待定	纽约	31 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简
302. 安全理事会,安全理事会第 692(1991)号决议所设联合国赔偿委员会理事会第七十四届会议 ^b	待定	日内瓦	15 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简 每年四届
303. 安全理事会,安全理事会第 692(1991)号决议所设联合国赔偿委员会理事会第七十五届会议 ^b	待定	日内瓦	15 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简 每年四届
304. 安全理事会,安全理事会第 692(1991)号决议所设联合国赔偿委员会理事会第七十六届会议 ^b	待定	日内瓦	15 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简 每年四届
305. 贸发会议,投资、企业和发展委员会专家会议[2008年4月20日至25日在阿克拉举行的联合国贸易和发展会议第十二届会议通过的《阿克拉协定》第四部分B节]	待定 (3天)	日内瓦	待定	口 (阿中英法俄西)	笔 —
306. 贸发会议,贸易和发展委员会专家会议[2008年4月20日至25日在阿克拉举行的联合国贸易和发展会议第十二届会议通过的《阿克拉协定》第四部分B节]	待定 (3天)	日内瓦	待定	口 (阿中英法俄西)	笔 —
307. 训研所,董事会,第五十届会议[大会第 1934(XVIII)和 47/227 号决议]	待定 (2-3天)	日内瓦	28 专	口 (阿英法俄西)	笔 — 每年一届
308. 联合国上诉法庭[大会第 61/261、62/228 和 63/253 号决议]	待定	待定	待定	待定	笔 — 待定
309. 联合国争议法庭[大会第 61/261、62/228 和 63/253 号决议]	待定	待定	待定	待定	笔 — 待定
310. 大会,艾滋病病毒/艾滋病全面审查(大会第 60/262 号决议)	待定	纽约	195 政	口 (阿中英法俄西)	笔 —
311. 禁止或限制使用某些可被认为具有过分杀伤力或滥杀滥伤作用的常规武器公约缔约国政府专家组,第十四届会议[缔约国的决定,2001年12月] ^b	全年会议最多 20-25天	日内瓦	90 政	口 (阿中英法俄西)	笔 —

^a 将提供口译服务的语文见文内标示。笔译和会议记录用何种语文,视各有关机构适用的议事规则不同而有所差异。对于某些工作组和类似机关,如实际所需服务少于议事规则规定可提供的服务,则依实际需要提供服务。

^b 会议服务经费来自联合国经常预算之外。

^c 所有有兴趣的贸发会议成员国均可参加[贸发会议第 80(III)号决议第 9 段]。

^d 根据人居署理事会第 19/1 号决议的规定,所有联合国会员国常驻代表以及经人居署认可的专门机构成员均可参加常驻代表委员会。

- ^e 按照环境署理事会第 19/32 号决定 (h) 段，常驻代表委员会的组成如下：驻内罗毕或其外核准参加环境署活动的联合国所有会员国代表、各专门机构成员代表和欧洲共同体成员代表。
- ^f 根据大会第 56/242 号决议第 4 段的规定，并根据大会以往作出的决定，大会请联合国政府间机构避免在东正教耶稣受难节举行会议，在 2011 年，该日期为 4 月 22 日。
- ^g 须经大会核准。
- ^h 为大会和第一委员会的全体会议提供逐字记录服务。
- ⁱ 只限全体会议。
- ^j 将利用分配给大会的会议服务资源提供会议服务。

B. 将请求大会第六十五届会议延长其任务期限的机构名单

机构	日期(2011年)	地点	成员	服务 ^a		周期
1. 大会第 51/210 号决议所设特设委员会[大会第 59/46 号决议]	待定	纽约	192 政	口	笔	—
				(阿中英法俄西)		
2. 追究联合国官员和特派专家刑事责任问题特设委员会[大会第 62/63 号决议]	待定	纽约	192 政	口	笔	—
				(阿中英法俄西)		
3. 联合国内部司法问题特设委员会[大会第 62/29 号决议和 63/531 号决定]	待定	纽约	192 政	口	笔	—
				(阿中英法俄西)		
4. 安全理事会席位公平分配和成员数目增加问题及与安全理事会有关的其他事项不限成员名额工作组[大会第 48/26 号决议]	待定	纽约	192 政	口	笔	—
				(阿中英法俄西)		
5. 调查以色列侵害占领区巴勒斯坦人民和其他阿拉伯人人权的行为特别委员会[大会第 2443(XXIII)和 62/106 号决议]	待定	日内瓦	3 政	口	笔	逐 ^b
				(阿英法)		
6. 联合国宪章和加强联合国作用特别委员会[大会第 3349(XXIX)号决议]	待定	纽约	192 政	口	笔	—
				(阿中英法俄西)		
7. 联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处经费筹措问题工作组[大会第 2656(XXV)和 63/93 号决议]	待定	纽约	9 政	口	笔	—
				(阿中英法俄西)		

^a 将提供口译服务的语文见文内标示。笔译和会议记录用何种语文，视各有关机构适用的议事规则不同而有所差异。对于某些工作组和类似机关，如实际所需服务少于议事规则规定可提供的服务，则依实际需要提供。

^b 仅限口头听证。

C. 2011 年各专门机构主要机关、国际原子能机构和联合国主持设立的条约机构会议日历

机构	日期(2011 年)	地点
1. 农发基金, 理事会, 第三十四届会议	1 月 7-11 日	罗马
2. 国际民航组织, 委员会, 第 192 届会议	1 月 17 日-2 月 4 日	蒙特利尔
3. 粮农组织, 理事会, 第 141 届会议	1 月 21 至 25 日	罗马
4. 世卫组织, 执行委员会, 第 128 届会议	1 月	日内瓦
5. 原子能机构, 理事会, 方案和预算委员会	2 月 14 日	维也纳
6. 全面禁止核试验条约组织筹备委员会, B 工作组和非正式/专家会议, 第三十二届会议	2 月 14 日-3 月 4 日	维也纳
7. 国际民航组织, 理事会, 第 192 届会议	2 月 21 日-3 月 18 日	蒙特利尔
8. 万国邮联, 行政理事会	2 月	伯尔尼
9. 劳工组织, 理事会及其各委员会, 第 310 届会议	3 月 3-25 日	日内瓦
10. 原子能机构, 理事会	3 月 7-11 日	维也纳
11. 粮农组织, 理事会, 第 142 届会议	4 月 11-15 日	罗马
12. 国际海底管理局, 大会, 第十七届会议	4 月 25 日-5 月 6 日	金斯敦
13. 万国邮联, 邮政业务理事会	4 月 26 日-5 月 13 日	伯尔尼
14. 教科文组织, 执行局	4 月	巴黎
15. 原子能机构, 理事会, 方案和预算委员会	5 月 2-6 日	维也纳
16. 农发基金, 执行局, 第 102 届会议	5 月 2-6 日	罗马
17. 国际民航组织, 委员会, 第 193 届会议	5 月 2-20 日	蒙特利尔
18. 工发组织, 方案和预算委员会, 第二十七届会议	5 月 9-13 日	维也纳
19. 全面禁止核试验条约组织筹备委员会, B 工作组和非正式/专家会议, 第三十七届会议, 第一期会议	5 月 16-20 日	维也纳
20. 全面禁止核试验条约组织筹备委员会, A 工作组和非正式/专家会议, 第三十九届会议	5 月 23-25 日	维也纳
21. 世卫组织, 执行委员会, 第 129 届会议	5 月	日内瓦

机构	日期(2011年)	地点
22. 世卫组织, 第六十四届世界卫生大会	5月	日内瓦
23. 气象组织, 执行理事会, 第六十三届会议	5月/6月	日内瓦
24. 劳工组织, 大会, 第100届会议	6月1-17日	日内瓦
25. 原子能机构, 理事会	6月6-10日	维也纳
26. 国际民航组织, 理事会, 第193届会议	6月6-30日	蒙特利尔
27. 全面禁止核试验条约组织筹备委员会, 第三十六届会议	6月14-15日	维也纳
28. 劳工组织, 理事会及其各委员会, 第311届会议	6月17日	日内瓦
29. 工发组织, 工业发展理事会, 第三十九届会议	6月20-24日	维也纳
30. 粮农组织, 大会, 第三十七届会议	6月25日-7月2日	罗马
31. 海事组织, 理事会	6月	伦敦
32. 世旅组织, 执行理事会, 第九十届会议	6月	待定
33. 粮农组织, 理事会, 第143届会议	7月4-5日	罗马
34. 全面禁止核试验条约组织筹备委员会, B工作组和非正式/专家会议, 第三十七届会议, 第二期会议	8月22日-9月9日	维也纳
35. 原子能机构, 理事会	9月12-16日	维也纳
36. 农发基金, 执行局, 第103届会议	9月12-16日	罗马
37. 国际电联, 理事会	9月15-25日	日内瓦
38. 原子能机构, 大会, 第五十五届会议	9月19-23日	维也纳
39. 国际民航组织, 委员会, 第194届会议	9月19日-10月7日	蒙特利尔
40. 原子能机构, 理事会	9月26日	维也纳
41. 知识产权组织, 成员国大会	9月/10月	日内瓦
42. 教科文组织, 大会	9月/10月	巴黎
43. 全面禁止核试验条约组织筹备委员会, A工作组和非正式/专家会议, 第四十届会议	10月3-5日	维也纳

机构	日期(2011年)	地点
44. 世界银行集团和国际货币基金组织理事会年会	10月6日	哥伦比亚特区华盛顿
45. 万国邮联, 行政理事会	10月24日-11月11日	伯尔尼
46. 国际民航组织, 理事会, 第194届会议	10月24日-11月18日	蒙特利尔
47. 教科文组织, 执行局	10月	巴黎
48. 劳工组织, 理事会及其各委员会, 第312届会议	11月3-18日	日内瓦
49. 原子能机构, 理事会, 技术援助与合作委员会	11月14-15日	维也纳
50. 原子能机构, 理事会	11月16-18日	维也纳
51. 粮农组织, 理事会, 第144届会议	11月21-25日	罗马
52. 全面禁止核试验条约组织筹备委员会, 第三十七届会议	11月24-28日	维也纳
53. 工发组织, 大会, 第十四届会议	11月28日-12月2日	维也纳
54. 海事组织, 大会	11月	伦敦
55. 海事组织, 理事会	11月	伦敦
56. 禁止化学武器公约缔约国会议, 第十四届会议	11月	海牙
57. 世旅组织, 执行理事会, 第九十一届会议	11月	待定
58. 世旅组织, 执行理事会, 第九十二届会议	11月	待定
59. 世旅组织, 大会, 第十八届会议	11月	待定
60. 农发基金, 执行局, 第104届会议	12月12-16日	罗马
61. 国际刑事法院罗马规约缔约国大会	待定	海牙
62. 国际刑事法院罗马规约缔约国大会, 预算和财务委员会	待定	海牙
63. 促进全面禁止核试验条约生效会议	待定	纽约
64. 禁止化学武器组织, 执行理事会	待定	海牙

10-53634 (C) 220910 230910

